



K A R J A L A N

KUNNAAT

KARJALAN LIITON JÄSENLEHTI | KARJALAIKUUS KESKELLÄMME | NRO 1/2024 | 10 €



Piirakka- mestaruuskisat Lappeenrannassa

SIVU 11

Karjala rajan
pinnassa

SIVU 12-13

Karjalaiset eivät
unohda Ukrainaa

SIVU 16-19

Hengelliset
päivät Turussa

SIVU 25

Karjalan Liiton hiihtomestaruuskisat Kankaanpäässä

Karjalan Liiton hiihtomestaruuskilpailut hiihdetään sunnuntaina 25.2.2024 klo 12 alkaen Kankaanpään Liikuntakeskuksessa. Kilpailukeskus sijaitsee kaupungin keskustassa Jämintien itäpuolella, opastus Keskuskadun ja Jämintien risteyksestä.

Hiihtotapa on vapaa (ladut myös perinteiselle hiihtotavalle).
Lumi-/sääolojen vuoksi voi kilpailun järjestelyihin tulla muutoksia.

Sarjat:

N/M: 12, 14, 16

N/M yl: 35, 45, 55, 60, 65, 70, 75, 80, 85

Matkat:

Miehet yl, 35–60 v. 4,7 km

Muut sarjat 3,7 km.

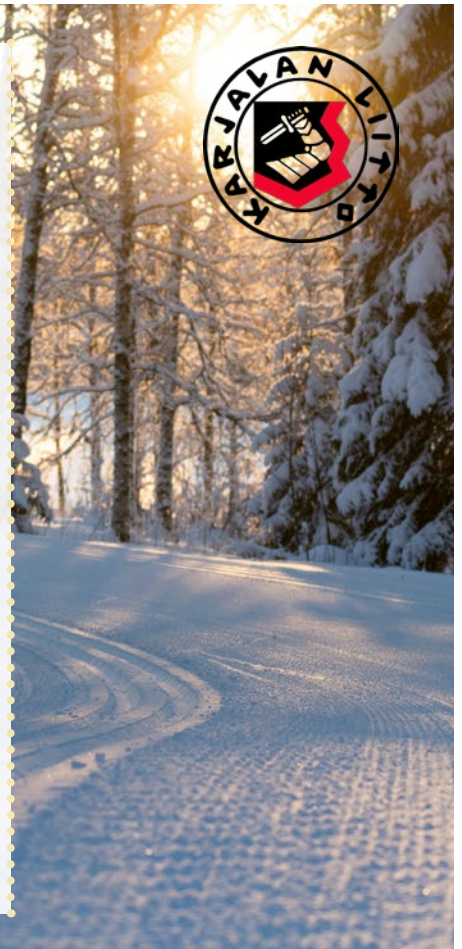
Ilmoittautumiset 22.2.2024 mennessä sähköpostitse osoitteella raimo.hannukainen@sppnet.fi tai kirjallisena osoitteella Raimo Hannukainen, Rannankatu 10, 38840 Niinisalo.

Tiedustelut: Raimo Hannukainen p. 044 5787 693.

Osanottomaksut suoritetaan ilmoittautumisen kanssa samanaikaisesti Kankaanpään Karjalaseura ry:n tilille (Oma SP): FI91 4473 2020 0074 11 alle 18 v. 15 euroa, aikuiset 20 euroa, jälki-ilmoittautuneet 25 euroa.

Tervetuloa Kankaanpähän!

Kankaanpään Karjalaseura ry



Parhaat lahjat SieMie-puodista!



Kangaskassi, musta
6 € / 5 €



Hiirimatto
6 €

Juhlajulkaisu
2015 -lehti
1 €



Ja paljon muita tuotteita.
SieMie-puoti on auki
ti, ke, to klo 11-17.
Verkkokauppa 24/7.
Tervetuloa ostoksille!



Leppäkerttu-sydänkynttilä
8 € / 7,50 € Karjala-kortilla



Kuva: Rajavartiolaitos

>> Elämää turvallisuuspolitiikan polttopisteessä.

12

Sisällys:

- | | | | |
|----|---|----|---|
| 2 | Karjalan Liiton hiihtomestaruuskisat Kankaanpäässä | 27 | Lukupiiri |
| 4 | Liittovaltuuston kokous | 28 | Kevätmyyjäiset |
| 5 | Päätöimittajalta | 29 | Digi-iltamat |
| 6 | Karjalaiset kesäjuhlat Mikkelissä | 29 | Vauvasta vaariin ja muoriin -taidenäyttely Karjalatalolla |
| 9 | Kesäjuhlalogo | 30 | Eduskunnan Karjalakerho |
| 10 | Taste Saimaa – makujen Saimaa | 31 | Joulutervehdys presidenttiparille |
| 11 | Piirakkamestaruuskisat Lappeenrannassa | 31 | Laskiainen |
| 12 | Karjala rajan pinnassa | 32 | Sodan ja rauhan keskus Muisti |
| 14 | Etelä-Karjalan piirin kuulumisia | 33 | Tuunauspaja |
| 15 | Karjalaiset museot ja kokoelmat vuoden 2024 teemana | 34 | Kalevalan päivä |
| 16 | Karjalaiset eivät unohda Ukrainaa | 34 | KSYL:n kevät |
| 20 | Anton Talvion stipendi | 35 | Pitäjäesittelyt |
| 22 | Möhkön ruukkimuseo | 36 | Käsityökisa |
| 25 | Ystävänpäiväkahvit Karjalatalolla | 37 | Kursseja |
| 25 | Hengelliset päivät Turussa | 38 | Jäsenasiat |
| 26 | Karelia-kuoro 40-vuotta | 41 | Alkuvuoden itkutyoöpajat |

Karjalan Kunnat 1/2024

Julkaisija

Karjalan Liitto ry
Karjalan Kunnat on Karjalan Liitto ry:n jäsenlehti, jota on julkaistu vuodesta 1997. Karjalan Liitto on perustettu 1940.

Päätöimittaja

Minna Anttonen
minna.anttonen@karjalanliitto.fi

Toimituspäällikkö

Sofia Flygare
sofia.flygare@karjalanliitto.fi

Osoite

Karjalan Liitto ry
Käpylänkuja 1,
00610 Helsinki
puhelin 044 730 0118
toimisto@karjalanliitto.fi

Tilaukset ja jakelu

Karjalan Liiton järjestölehti jaetaan jäsenyhdistysten henkilöjäsenille. Erikseen tilattaessa lehden hinta on 75 euroa/vuosi. Neljä numeroa vuodessa.

Tilaukset

toimisto@karjalanliitto.fi

Osoitteenmuutokset

Ilmoita uusi osoite omaan seuraasi.

Ilmoitusmyynti

Petri Mahlberg
p. 050 491 3801
petri.mahlberg@karjalanliitto.fi

Aineisto

Ilmoitukset valmiina pdf-tiedostoina osoitteella sofia.flygare@karjalanliitto.fi. Ilmoituksen tekemisestä veloitetaan erikseen.

Ilmoitushinnat

Takakansi	1900 €
2- ja 3-kansi	1500 €
Sisäsivu	1200 €
½ sivu	900 €
¼ sivu	650 €
1/8 sivu	400 €
1/16 sivu	300 €
rivi-ilmoitus	200 €

Karjalan Kunnat -jäsenlehti ei ole arvonlisäveron alainen.

Levikki

Painos n. 20 000 kpl,
lukijamäärä n. 50 000

Aikakauslehtien Liiton jäsen
ISSN 2489-5318. 26. vuosikerta
ISSN 2342-5911

Painatus ja taitto

PunaMusta Oy. Lehti on painettu ympäristöystävälliselle paperille.

Kansikuva

Kuva: Sofia Flygare

Seuraava lehti ilmestyy:

31.5.

Karjalan Liiton liittovaltuutetuille

Kutsu

Karjalan Liiton liittovaltuuston kokoukseen

Aika: lauantaina 20.4.2024 alkaen klo 10.00

Paikka: Karjalatalo, Käpyläнкуja 1, 00610 Helsinki.

Liittovaltuutetuille lähetetään erikseen kutsu ja kokouksen asiakirjat. Mikäli varsinainen edustaja on estynyt, pyydämme ilmoittamaan esteestä Karjalan Liittoon 6.4.2024 mennessä, jolloin kutsu lähetetään varaedustajalle. Ilmoitus esteestä: toimisto@karjalanliitto.fi, p. 044 730 0118.

Tervetuloa!

Karjalan Liitto ry
Hallitus
Martti Talja
puheenjohtaja



**Karjalaiset
kesäjuhlat**

73. KARJALAISET KESÄJUHLAT 15. –16.6.2024 MIKKELI

www.karjalaisetkesajuhlat.fi

www.facebook.com/karjalaisetkesajuhlat

Karjalan Liitto ry · Toimisto

Pyydämme yhteydenottoja ensisijaisesti sähköpostitse ([etunimi.sukunimi\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:etunimi.sukunimi(at)karjalanliitto.fi)).
Toimiston puhelinaika arkisin 9.30–15.00.

Minna Anttonen, toiminnanjohtaja
Hallinto- ja johtaminen
[minna.anttonen\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:minna.anttonen(at)karjalanliitto.fi)
+358 44 322 8964

Outi Kuivasniemi, järjestökoordinaattori
Järjestö- ja jäsenasiat, ansiomerkit, opintotoiminnan tuki, kirjasto, laskutus, LianaCMS-käyttäjätunnukset sekä markkinointi. +358 44 493 6161
[jasen\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:jasen(at)karjalanliitto.fi) tai [outi.kuivasniemi\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:outi.kuivasniemi(at)karjalanliitto.fi)

Ida Pöyhönen, järjestökehittäjä
Järjestön toiminta ja kehittäminen, digitaaliset palvelut, LianaCMS-käyttäjätunnukset
+358 44 493 5787 [ida.poyhonen\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:ida.poyhonen(at)karjalanliitto.fi)

Minna Rähä, vs. myynti- ja markkinointiasistentti
SieMie-puoti ja Karjalatalon tilavaraukset:
toimisto@karjalanliitto.fi
+358 44 730 0118 [minna.raiha\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:minna.raiha(at)karjalanliitto.fi)

Sofia Flygare, viestintävastaava ja kulttuurituottaja
Karjalan Liiton viestintä, Karjalan Kunnaat -jäsenlehti, tiedotteet, verkkosivut, some, KSYL-toiminta
+358 44 326 2933 [sofia.flygare\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:sofia.flygare(at)karjalanliitto.fi)

Mervi Piipponen, kulttuurituottaja ja tiedottaja
Tapahtumat ja koulutukset, pitäjäseura- ja säätiötoiminta, Karjalaiset kesäjuhlat
+358 40 583 9295 [mervi.piipponen\(at\)karjalanliitto.fi](mailto:mervi.piipponen(at)karjalanliitto.fi)

Museot ovat muistimme



Uusi vuosi ja vuodenvaihteen juhlakausi ovat jo kaukana takanapäin Karjalan Kunnat -lehden ensimmäisen numeron ilmestyessä. Mieli on kääntynyt kevään odotusta kohti. Toivotankin hyvää kuluvaan vuoteen kurkien saapumista odottaessa.

Vuoden 2024 toimintateemana on ”Karjalaiset museot ja kokoelmat”. Karjalan Liiton yhteydessä toimivilla seuroilla ja säätiöillä on omia kokoelmia ja museoita. Ne ovat näyttelyiden ja kokoelmien järjestämisen osalta huolella ylläpidettyjä ja heijastelevat sitä arvostusta ja huolenpitoa, jota omaa perinnettä kohtaan tunnetaan. Lisäksi ympäri Suomen on museoita, jotka tuovat esille karjalaisuutta eri tavoin. Liitto hakee määrätietoisesti yhteistyökumppaneita, jotta se voi jatkaa ”Karjalainen kulttuuriperintö verkkoon” -hankettaan, jota on jo edistetty eri tavoin muutaman vuoden ajan. Tarkoituksena on saada karjalaisia aineistoja verkon kautta kaikkien kiinnostuneiden ulottuville ja talteen.

Sen lisäksi, että korostamme teemavuonna museoiden ja erilaisten kokoelmien merkitystä, olemme vahvasti kiinni ajassa. Tässä Karjalan Kunnain numerossa on tästä esimerkkinä muun muassa Suomeen Ukrainan sotaa paenneiden kuulumiset sekä terveiset Suomen Etelä-Karjalasta, elämästä rajan pinnassa tänään.

Karjalan Liitto oli aikoinaan voimannäyttö siitä, miten aktiivinen kansalaisyhteiskunta ja toimiminen järjestön kautta toi elämän edellytykset suuren menetyksen kokeneelle kansanosalle. Myös tänään vapaaehtoistoiminta kasvattaa kiinnostusta ja taitoja olla mukana hyvän yhteiskunnan rakentamisesta. Nämä

taidot ovat tarpeen edelleen. Sen lisäksi tapahtuu paljon arkista hyvää, kohtaamisia, joista syntyy ystävyksiä mielekkään tekemisen äärellä.

Voimavaramme on valtava määrä vapaaehtoistoimintaa Karjalan Liiton jäsenyhteisöissä. Vaikka sano-taankin, että ennen sitä oli enemmän, niin edelleen sen määrä Liiton jäsenyhteisöissä on merkittävää verrattuna mihin tahansa kansalaisjärjestön toimintaan maassamme. Kohta puoli vuotta kestäneessä työssäni Liiton toiminnanjohtajana olen sen konkreettisesti viikoittain kokenut. Liiton toimiston henkilöstö saa valtavasti tukea vapaaehtoistyöstä ja sen merkityksen jäsenyhteisöissä tietää jokainen Karjalan Kunnain lukija.

Karjalan Liitossa vuonna 2024 jatketaan moninaisten arjen hankkeiden parissa. Tärkeä asia on siirtymisen uuteen jäsenrekisteriin. Järjestelmän onnistunut käyttöönotto edellyttää tiivistä yhteistyötä jäsenyhteisöjen kanssa. Pääosa Liiton omasta toiminnasta kertyneestä arkistoidusta materiaalista saatiin Kansallisarkiston turvaan menneenä toimintavuonna, mutta työtä pitää vielä jatkaa, jotta koko aineisto saadaan läpikäytyä ja asianmukaisella tavalla tallennetuksi. Karjalan Liiton viestinnän, saavutettavuuden ja näkyvyyden parissa on paljon tehtävää samalla kun hallinnon ja talouden toimintoja pitää tehostaa.

**Aktiivista toimintavuotta 2024
kaikille lehden lukijoille!**

MINNA ANTTONEN
toiminnanjohtaja
Karjalan Liitto



**KARJALAN
LIITTO ry.**

Kierrätä Karjalaa Mikkelissä

-Karjalaisilla kesäjuhlilla tavataan 15.–16.6.2024

Kesän tullen pääsemme yhdessä juhlimaan Mikkeliiin ja viettämään 73. Karjalaisia kesäjuhlia[®]. Ohjelmassa on paljon tuttua, mutta myös jonkin verran kevennyttä. Kesäjuhlien teemanä on Kierrätä Karjalaa Mikkelissä ja tuommekin esiin jo pitkään kiertäneitä perinteitämme, mutta konkreettisesti myös esiäideille ja -isille tuttua kierrättämisen elämäntapaa.

- Tapojen ja taitojen periyttäminen, aineellisen ja aineettoman siirtäminen sukupolvelta toiselle on eräs tärkeimpiä toimiamme. Karjalaista kulttuuriperintöä ja sen kierrättämistä käsitellään kesäjuhlalauantain messualueella Saimaa Stadiumilla, kertoo juh latoimikunnan puheenjohtaja **Eija Vänskä-Sinkkonen**.

Ohjelmassa onkin uutuu ttena Karjala-messut, joihin sisältyy niin suosittu Karjalainen tori kuin monenlaista oheishjelmaa juh lavieraiden iloksi. Lauantaina vietetään iltamia tansseineen tunnelmallisella Tempo-talolla.

Kesäjuhlalogo on suunniteltu kesäjuhlien hengessä aikaa kestäväksi. Jatkossa emme tee joka juh lillle uutta logoa, vaan tulemme käyttämään tuoretta karjalaisista perinteistä ammentavaa logoa tulevinakin kesäjuhlavuosina. Logon on suunnitellut taiteen maisteri **Tapio Aunu**.

Hengelliset tilaisuudet ovat osa kesäjuhlaviikonloppua. Mikkelin tuomio kirkko tarjoaa siihen upeat puitteet. Luvassa on Karjalainen kirkkokierros, jossa tutustutaan muun muassa Viipurista tuotuihin kirkollisiin esineisiin ja muuhun luovutetusta Karjalasta matkanneeseen aineistoon.

Suunnitelmissa on myös vuosien jälkeen upeiden kantolippujen tuominen osaksi päiväjuhlan ohjelmaa. Siten, että kantajat airueineen pitäisivät liput esillä. Tästä kuten muista yksityiskohdista kerromme lisää kevään uutiskirjeissä ja nettisivulla. Kannustamme kesäjuhlavieraita tutustumaan myös Sodan ja rauhan keskus Muistiin, jalkaväkimuseoon ja moniin muihin Mikkelin kiinnostaviin nähtävyyksiin.



Punamustien lippujen komea lippukulkue Rauman kesäjuhlilla vuonna 2022.

Kuva: Jenni Vataja

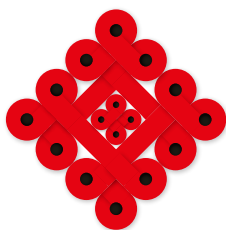
- Mikkelin juhlien vetovastuu on Karjalan Liitolla, joka tarkoittaa tällaisen eläkeläisenkin kutsumista riveihin, sanoo Eija Vänskä-Sinkkonen.

Talkoolaiset ovat keskeisessä roolissa juhlien rakentamisessa. Yhteis-

työkumppanina on Etelä-Savon piiri seuroineen. Talkooilmoittautumisia on tullut pikkujuljia ja toimikuntiin on saatu tekijöitä.

Kannattaa tulla karjalaisiin kesäjuhliin.

– Osallistuin ensimmäisen kerran Karjalaisille kesäjuhliille nuorena kuorolaisena vuonna 1976 Porissa. Siitä lähtien olen kannustanut niin uusia kuorolaisia kuin uusia seurojen jäseniä lähtemään kesäjuhliin. Jotain taikaa niissä on. Omakohtainen kokemus siivittää syvemmälle karjalaisuuden olemukseen ja ilmapiiriin. Itselleni tulossa ovat 45:nnet kesäjuhlat. Ei voi olla kesäjuhlaa ilman kesäjuhlia, kertoo Vänskä-Sinkkonen.



Karjalaiset kesäjuhlat

Puheenjohtaja Martti Taljan kesäjuhlamuistoja

Karjalaisissa pitäjä- ja karjalaseura-tapahtumissa olen käynyt 1960-luvulta alkaen. Ensimmäiset Karjalaiset kesäjuhlat kohdallani olivat varmaan Tampereella vuonna 1972. Entiseen aikaan juhlat pidettiin ulkona urheilukentällä. Lippukulkue ja liput ympäri kenttää toivat juhlan tuntua. Monisatapaiset tanhuesitykset täyttivät koko viheriön.

Poikkeavana ympäristönä on jäänyt mieleen Bombatalolla Nurmeksessa pidetty juhla vuonna 1979. Helsingin tapahtuma 2010 taas oli laajuudeltaan viimeisistä mieleenpainuvin. Siellä olin kantamassa sukuseurani lippua.

Mikkelissä olin juhlimassa kesäjuhlia edellisen kerran vuonna 1986. Kesäjuhlat ovat tärkeä karjalaisen kulttuurin esittelytilaisuus

eri puolilla Suomea. Näymme muille suomalaisille. Karjalainen kansa tulee tapaamaan toisiaan ja verestämään muistojaan.

Tärkeässä osassa ovat pääjuhlan ohessa muut tapahtumat kirkollisista tapahtumista iltamiin. Karjalaisuuden sisältöä käsitellään juhlien yhteydessä järjestetyissä seminaareissa. Seminaarit laajentavat tietämystä karjalaisuudesta. Päiväjuhlissa erilaisena on jäänyt mieleen Lahden juhlassa vuonna 2012 muotinäytös, jossa hyödynnettiin karjalaisien kansallispuikujen kuoseja.

”Taasha myö tavataa” Mikkelin Karjalaisilla Kesäjuhlilla!

*Martti Talja
Karjalan Liiton puheenjohtaja*

Karjalainen tori osana Karjala-messuja

Tulevillakin kesäjuhlilla päästään nauttimaan eloisasta toritunnelmasta. Tervetuloa myyjäksi Karjalaiselle torille, joka järjestetään Karjalaisten kesäjuhlien pääjuhlapaikalla, Saimaa Stadiumin monitoimiareenalla 15.–16.6.

Tori avoinna:

Lauantaina 15.6. klo 09.00–17.00

Sunnuntaina 16.6. klo 09.00–13.30

Varaukset ja tiedustelut sähköpostilla torivastaava Päivikki Nykänen, paivikki.nykanen@karjalanliitto.fi, p. 050 357 0100.

Toripaikan koko ja hinta:

Karjala-kortilla paikka (noin 200 x 200 cm), sisältää pöydän 183 x 70 cm ja tuolin **120 euroa**.

Ilman Karjala-korttia paikka (noin 200 x 200 cm), sisältää pöydän 183 x 70 cm ja tuolin 160 euroa.

Osaan toripaikoista on saatavilla sähkö. Sähkön hinta per paikka on 79 € + alv.

Tarkemmat tiedot, kuten torin pohjakuva ja paikkanumerot katsottavissa www.karjalaisetkesajuhlat.fi-sivuilla.

Mikäli haluatte tuotteellenne yksinmyyntioikeuden toritapahtumaan, ota yhteyttä ja neuvotellaan siitä erikseen. Tarvittaessa toritoimintaa on myös ulkotiloissa. Ne hinnoitellaan erikseen.



Tilassa on käytössä langaton WiFi-verkko. Tori on osa Karjala-messuja, jonne peritään pääsymaksu ja jossa on koko päivän ohjelmaa, muun muassa musiikkia ja erilaisia esityksiä, seminaareja ja työnäytöksiä.

Muutokset mahdollisia.

SaimaaStadiumi sijaitsee osoitteessa Raviradantie 22 B, 50100 Mikkelä.

SaimaaStadiumiin voit tutustua <https://www.saimaastadiumi.fi/tilat>.

KESÄJUHLAT MIKKELISSÄ 15.-16.6.2024

Tule tekemään kesäjuhlia

Talkoolaiset ovat tärkeässä osassa kesäjuhlien valmistelussa. Jos olet kiinnostunut tulemaan mukaan, jokaiselle löytyy tehtäviä muutamasta tunnista pidempiin rupeamiin. Talkoolaisien ei tarvitse olla seurojen jäseniä, kunhan he muuten ovat kiinnostuneita olemaan mukana juhla järjestelyissä. Ilmoittaudu matalalla kynnyksellä talkoopäällikkö Matti Karjalaiselle, matti.karjalainen@surffi.fi, p. 040 3547 348 tai <https://www.karjalaisetkesajuhlat.fi/kesajuhla-info/talkoolaisille.html> -sivulta löytyvällä lomakkeella.

Ja kertomaan kesäjuhlista somekanaville

Oletko innostunut somettaja, tubettaja, bloggaaja tai muun somen käyttäjä ja ehkä Karjalakin kiinnostaa? Tervetuloa tekemään somepäivityksiä kesäjuhla viikonlopun eri tapahtumista Karjalan Liiton somekanaville ja esimerkiksi nuorten suosimille alustoille ja medialle. Aiheita voit valita kesäjuhlien monista aiheista kiinnostukseksi mukaan, vaikkapa maratonin, musiikkia, piirakkakahvilan, torielämää tai Karjalan pitäjien esittelyä.



Ota yhteyttä ja mietitään, mikä olisi sinulle kiinnostava osallisuus esiteltäväksi somessa. Samalla pääset mukaan ison tapahtuman toteutukseen ja saat mieliin jäävän kokemuksen karjalaisesta juhlinnasta. On myös mahdollista tehdä somepostauksia jo ennen juhla juhla valmisteluista. Kontaktoi Mervi Piipponen, mervi.piipponen@karjalanliitto.fi.

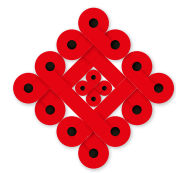
Lapset mukaan – erityisohjelmaa SuperCornerissa

Kesäjuhlat tarjoavat lapsille uudenlaisia elämyksiä, sillä paitsi että on mahdollisuus osallistua työpajoihin, Saimaa Stadiumin SuperCorner-aktiiviteetti puisto on varattu lasten ja nuorten käyttöön. Toki aktiviteetit sopivat kaikenikäisille, joten myös muiden juhlien kannattaa tutustua tähän monenlaisia liikkuamisen kokemuksia tarjoavaan puistoon. Se koostuu kolmesta eri alueesta, seikkailualue on leikkimieliseen liikkumiseen kutsuva keidas, joka sopii myös perheen pienimmille. Freestyle-alueella on muun muassa suuri trampoliinialue sekä Foam Pit -vaahtomuoviallas ja kolmantena virtuaaliympäristö, jossa on mahdollisuus lajitestuksiin, esimerkiksi kiekkokikkaan, keilaukseen ja minigolfiin.



Karjalaiset kuorot esittäytyvät kuorokavalkadissa

Kuorot esiintyvät perinteisessä kuorokavalkadissa lauantaina 15.6. klo 12.00–14.00 Kalevankankaan-koululla, Raviradantie 16, noin 700 metriä Saimaa Stadiumilta. Kuorot eivät kilpaile paremmuudesta, mutta tuomaristo antaa sanallisen palautteen kuulemastaan kavalkadin päätteeksi.



Seuralle kokoontumistilaa

Jos seurasi tai muu isompi porukka tarvitsee kesäjuhlien aikaan kokoontumistilaa, erikokoisia paikkoja löytyy sekä Saimaa Stadiumilta että muista juhlatiloista. Ota yhteys Mervi Piipposeen, mervi.piipponen@karjalanliitto.fi, p. 040 583 9295.

Majoittuminen kesäjuhliilla

Mikkelin ja ympäristön majoitusvaihtoehtoja esitellään internetsivustolla: <https://www.visitmikkeli.fi>.

Sieltä löytyy tiedot sekä hotelleista, motelleista ja vaikkapa mökkimajoituksesta. Kesäjuhlat voi viettää myös mökkimajoituksesta käsin. Välimatkat eivät ole pitkiä.

Urheilua, kyykkää ja golfia 15.6.

Kesäjuhlat tarjoavat ohjelmaa myös urheilun harrastajille ja seuraajille. Maraton ja nuorten maili ovat vakiintuneet kesäjuhlien ohjelmaan ja ne tullaan juoksemaan lauantaina 15.6. Täyspitkän matkan (10 mailia) rinnalle ovat tulleet puolitetut matkat, mutta vuosikymmeniä jatkunut perinne elää edelleen hieman nykyaikaan sovellettuna. Lapsille ja nuorille on kehitetty Karjalan Maratonista lyhennetty versio, Nuorten Maili, joka on yhden mailin mittainen. Tarkemmat tiedot maratonin aikataulusta ja paikasta julkaistaan keväämpänä.

Kyykkäkisat järjestetään yhteistyössä Suomen Kyykkäliiton kanssa lauantaina 15.6. Kilpailukutsu julkaistaan Suomen Kyykkäliiton verkkosivuilla sekä Karjalaisetkesajuhlat-sivulla, uutiskirjeissä ja Karjalan Kunnain numerossa 2/2024.

Myös golfkisat ovat osa kesäjuhlien ohjelmaa. Ne järjestetään Annilan golfkeskuksessa la 15.6. (<https://annilangolfkeskus.fi/>). Tarkemmat tiedot golfkisasta julkistetaan Karjalan Kunnain numerossa 2/2024 ja verkkosivuilla.

Karjalaisille kesäjuhille kestologo

Taiteen maisteri Tapio Aunu suunnitteli Karjalaisille kesäjuhille logon, joka on jatkossa käytössä kesäjuhlasta toiseen. Aunu kertoo logon suunnittelun työvaiheista ja ajatuksista.

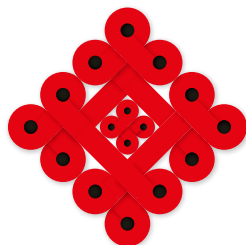
Teksti: Tapio Aunu

Kuva: Sofia Flygare

Karjalaisten kesäjuhlien logon suunnittelu alkoi joulun alla. Tavoitteena oli suunnitella Karjalaisille kesäjuhille uusi, monivuotinen logo. Äitini suvun puolelta karjalaisia sukujuuria omaavana ja veljeni **Ilkka Aunun** johtaman Viipurin Lauluveikot -mieskuoron toiminnassa mukana olleena olin hyvin innostunut tästä tehtävästä.

Ideointi alkoi tarkastelemalla Karjalaisten kesäjuhlien aiempia logoja, joihin **Mervi Piipponen ja Sofia Flygare** minut tutustuttivat, sekä muuhun Karjalaisten kesäjuhliin, Karjalan Liiton ja sekä yleisesti kaikenlaiseen karjalaisuuteen liittyvään kuvastoon. Suunnittelun lähtökohdaksi ehdotettiin tuttuja Karjalan värejä, punaista ja mustaa.

Pohtiessani ideoita logoa varten asetin tavoitteeksi seurata kuuluisan teollisen muotoilijan **Raymond Loewyn** suunnittelufilosofisia ajatuksia, ja pyrkiä siihen, että logo olisi sopivassa suhteessa tutun ja perinteisen tuntuinen, mutta samaan aikaan se tuntuisi myös sopivasti nykyaikaiselta. Koulutusohjel-



Karjalaiset kesäjuhlat

mani pääaineena Lapin yliopistossa oli teollinen muotoilu.

Inspiraationa katselin erilaisia käsitöitä koruja, mitaleja, lippuja ja muuta karjalaisuuteen liittyvää sekä sen inspiroimaa kuvastoa. Kirjasimiin hain ideoita vanhoista kirjoista, julisteista ja lehdistä. Lopulta luonnostelu vei yhden idean ke-

hittämiseen ja valmiiseen ideaan logosta.

Logoa suunnitellessani halusin siihen symboliikkaa. Ympyrät kuvastavat ihmisiä, jotka ovat läheisessä yhteydessä keskenään, aivan kuten karjalaiset suvut ja perheet. Logon ulkokehällä on isompia ympyröitä, ikään kuin aikuisia, jotka vartioivat ja pitävät huolta logon sisäpuolella olevista pienistä ympyröistä eli lapsista.

Muodoltaan logo on sellainen, että soveltuu esimerkiksi neulottujen käsitöiden malliksi ja printtikuvioksi vaikkapa pöytäliinoiniin. Logo muistuttaa rikkaasta, karjalaisesta kulttuuriperinnöstä.

Tammikuussa esittelin logoideani Merville ja Sofialle, jotka olivat logos-ta innostuneita. Olimme samaa mieltä siitä, että logo henkii perinteistä Karjalaista ja Karjalaisten kesäjuhlien iloista, lämmintä ja lähestyttävää "Tuuthan siekii!"-henkeä.



Tapio Aunu esittelemässä kesäjuhlien logoa Karjalan Liiton toimistolla tammikuussa.

Lisätietoja kesäjuhlista

Karjalan Liitto, kulttuurituottaja Mervi Piipponen
mervi.piipponen@karjalanliitto.fi, p. 040 583 9295.

Juhlatoimikunnan puheenjohtaja Eija Vänskä-Sinkkonen,
eija.vanska@pp.inet.fi tai eija.vanska@karjalanliitto.fi, p. 040 829 2706.

Kesäjuhlakoordinaattori Eevaliisa Kurki,
eevaliisa.kurki@gmail.com, p. 040 545 4797.

Kesäjuhl tiedot päivitetään nettisivuille

www.karjalaisetkesajuhlat.fi

www.facebook.com/karjalaisetkesajuhlat



*Hankejohtaja
Sari Kaasinen
puhuu ylpeydellä
karjalaisesta
ruokaperinteestä.*

Ruoka- ja leivontaperinteet valokeilassa

Teksti: Mervi Piipponen

Saimaan alueen gastronomian juhluvuotta vietetään tämän vuoden ajan Etelä-Savossa, Pohjois-Karjalassa ja Etelä-Karjalassa. Puhetta piirakasta -seminaari ja piirakkamestaruuskisa ovat osa juhluvuoden hanketapahtumia.

Saimaan alueelle on myönnetty kansainvälinen European Region of Gastronomy -titteli vuodelle 2024. European Region of Gastronomy on kansainvälisesti arvostettu tunnustus, jota on myönnetty 2016 lähtien yhdelle tai useammalle eurooppalaiselle alueelle. <https://www.tastesaimaa.fi>.

- Saimaa European Region of Gastronomy Management 2023–2025 -hanke kehittää itäisen Suomen ruokakulttuurimatkailua. Hankkeen ytimessä ovat ruokamatkailu, paikallisuus, elinvoima ja kansainvälinen viestintä, kertoo hankejohtaja **Sari Kaasinen**.

Juhluvuoden aikana nostetaan esille paikallisuutta ja pyritään tukemaan paikallisten tuottajien, tuotteiden ja toimijoiden näkyvyyden lisääntymistä ja elinvoimaa.

- Karjalanpiirakka on tunnetuin ja rakastetuin karjalainen herkkumme. Sen pitäisi näkyä ja kuulua vielä enemmän, ja olla tarjolla laajemmin. On tärkeää, että ruokaperinne säilyy, mutta samalla siihen tulee uusia muotoja. Haluamme Puhetta piirakasta -seminaarissa tuoda esiin myös laajemmin upeaa leivontaperinnettämme.

Vuoden mittaan järjestetään erilaisia ruoka-aiheisia tapahtumia Etelä- ja Pohjois-Karjalassa sekä Etelä-Savossa. Taste Saimaa näkyy niin pienissä kylätapahtumissa, lähiruokatoreilla kuin Savonlinnan Oopperajuhlillakin.

- Karjalainen ruokaperinne voi hyvin, mutta perinteen pitää siirtyä eteenpäin. Lapset ja lapsenlapset mukaan leivonta- ja ruuanlaittohommiin, ja pu-

hetta niin piirakasta kuin vatruskasta todellakin tarvitaan! Nimisuoja voisi myös tuoda herkkujamme näkyväksi, pohtii Kaasinen.

- Karjalainen ruokaperinne on suuri ylpeyden aihe. Marjat, sienet, kalat ja pellolta pöytään ajattelu on Taste Saimaan ytimessä. Teemme osaltamme parhaamme, että karjalainen ruokaperinne näkyy ja tulee tunnetummaksi tätäkin kautta!

- Puhetta piirakasta -seminaarilta odotan iloista puhetta piirakasta ja paikallisyylpeyden nostatusta! Ainutlaatuinen ruokaperinteemme ja etenkin karjalanpiirakka tarvitsee ja ansaitsee oman seminaarinsa! On hienoa, että olemme saaneet Karjalan Liiton yhteistyökumppaniksi ja toteutamme yhdessä kaksi asian ytimessä olevaa ja karjalais-ta ruokaperinnettä esille tuovaa tapahtumaa.

Puhetta piirakasta –seminaari 22.3.

Piirakkakisojen etkoina järjestetään perjantaina 22.3. klo 14.–17.30 seminaari, jossa esitellään Karjalan alueen runsasta piirakkaperinnettä sultsinasta sulhaspiirakkaan ja lepuskasta lanttusupikkaaseen, Perinnevegeä-kirjan tekijät **Anniina Ljokkoi** ja **Liisa Kaski** kertovat, kuinka karjalaiset perinneherkut soveltuvat vegaaneille ja lisäksi käsitellään muita ajankohtaisia teemoja.

Seminaaripaikkana on Saimaan Ammattiopisto Sampo, Pohjolankatu 12, 53100 Lappeenranta.

Ohjelma (muutokset mahdollisia)

Seminaarin puheenjohtajana on hankejohtaja *Sari Kaasinen*

- Avaussanat, Karjalan Liitto
- Karjalaisten perinnepiirakoiden runsautta – piirakka-perinteen esittely kuvin ja sanoin, Karjalan Liiton perinnetoimikunnan puheenjohtaja *Kirsi Limatius*, Etelä-Karjalan piirin puheenjohtaja *Ahti Luukkonen*, hankelähtettiläs *Anni Korhonen*

- Erityiseksi todettu – mitä ovat EU:n nimisuoijatut ruu-at? erikoissuunnittelija *Marjo Särkkä*, Ruralia-instituutti
- Kahvitauko
- Eteläkarjalainen ruokakulttuuri ja Ruokamaakunta NYT, intendentti *Satu Ståhlberg* ja ts. amanuenssi *Noora Niemi*, Lappeenrannan museot
- Karjalaista perinnevegeä, tietokirjailijat *Anniina Ljokkoi* ja *Liisa Kaski*
- Paneelikeskustelu: Puhetta piirakasta
- Seminaarin päätös, hankejohtaja *Sari Kaasinen*

Seminaari on avoin kaikille kiinnostuneille. Maksuton.

Piirakkamestaruuskisojen ja Puhetta piirakasta –seminaarin yhteistyökumppaneina ovat muun muassa Saimaa European Region of Gastronomy Management 2023–2025 -hanke ja Karjalan Liiton Etelä-Karjalan piiri.

www.karjalanliitto.fi

Piirakkamestarit esiin, kisat Lappeenrannassa 23.3.

Karjalan Liiton valtakunnalliset piirakkamestaruuskisat järjestetään Lappeenrannassa 23.3.2024. Kisat ovat kaikille avoimet, joten tule kokeilemaan taitojasi!

Vielä ehtii treenaamaan ja sitten innolla kisaamaan. Muista ilmoittautua ennakkoon. Piirakkamestaruuskisat järjestetään lauantaina 23.3.2024 klo 11 alkaen. Varsinaista kisa-a edeltää VIP-kisa, jossa maakunnasta tunnetut kasvat esittelevät taitojaan.

Piirakkamestareista ja alan ammattilaisista koostuva raati arvioi tehdyt piirakat. Kukin osallistuja tekee valmiista taikinasta ja täytteestä ohra- ja perunapiirakoita. Arvioinnissa kiinnitetään

huomiota muun muassa ulkonäköön ja tekotapaan.

Piirakkakisan sarjat:

alle 5-vuotiaat pojat ja tytöt
5–7-vuotiaat pojat ja tytöt
8–10-vuotiaat pojat ja tytöt
11–15-vuotiaat pojat
11–15-vuotiaat tytöt
16–24-vuotiaat nuoret
yli 25-vuotiaat naiset
yli 25-vuotiaat miehet

Ilmoittautuminen 11.3. mennessä Karjalan Liittoon, toimisto(at)karjalanliitto.fi. Kerro ilmoittautumisen yhteydessä, mihin sarjaan osallistut, nimesi, sähköpostiosoitteesi, puhelinnumerosi, seurasi (Karjalan Liiton jäsenet), alle 15-vuotiaiden sarjoissa syntymävuosi.

Ei jälki-ilmoittautumista. Lisätietoja www.karjalanliitto.fi.

Kisapaikkana on Saimaan Ammattiopisto Sampon tiloissa, Pohjolankatu 12, 53100 Lappeenranta.

Perinteisesti piirakkakisat on järjestetty Karjalaisten kesäjuhlien yhteydessä. Nyt kesäjuhlien ohjelmaa on haluttu keventää ja kisat järjestetään erikseen. Kisapaikaksi valikoitui Lappeenranta, koska siellä on elävää piirakkataitoa ja jatkossa Karjalan Liitto kehittää toimintaansa Etelä- ja Pohjois-Karjalassa. Piirakkakisojen järjestäminen Lappeenrannassa on yksi avaus tässä työssä ja yhteistyöhön eteläkarjalaisten toimijoiden kanssa.

Lisätietoja Karjalan Liiton perinnetoimikunnan puheenjohtaja Kirsi Limatius, kirsi.limatius@olen.to, p. +358 40 549 4837 ja Mervi Piipposelta, mervi.piipponen@karjalanliitto.fi.

Elämää turvallisuuspolitiikan polttopisteessä



Nuijamaan talvinen rajalinja. Kuva: Raja-vartiolaitos

Venäjän hyökkäys Ukrainaan on koskettanut Karjalan Liiton jäsenistöä monin tavoin. Tilanteesta Suomen Karjalassa rajan pinnassa kirjoittaa Karjalan Kunnaiden lukijoille liittohallituksen jäsen ja Etelä-Karjalan piirin varapuheenjohtaja Erkki Suuronen.

Teksti: Erkki Suuronen

Karjalaisten laulun sanat ”Kurja Karjalamme, Suomen surut soittelee” kuvaavat elettyä elämää. Suomella on Venäjän kanssa 1290 kilometriä maaraajaa ja merirajaa 54 km. Itärajamme aktiivisin osa on Etelä-Karjalan ja Kymen-



Esteitähankkeen pilottiosuus Pelkolassa lokakuussa 2023. Kuva: Rajavartiolaitos

laakson Venäjän vastaisen rajan alue. Itänaapurimme hyökkäsi 24.2.2022 Ukrainaan ja aloitti sodan peitenimellä sotilaallinen erikoisoperaatio. Sodan vaikutukset näkyvät meilläkin.

Viimeisestä sotavuodesta on 80 vuotta. Ehdimme viimeisimpinä vuosikymmeninä tottua itärajan ylitystä tapahtuvaan vilkkaaseen kulttuurivaihtoon, vapaampaan matkailuun ja kaupalliseen kehitykseen monin tavoin. Putinin Venäjän uhittelu läntisiä naapurimaitaan kohtaan ja lopulta hyökkäyssota Ukrainaan muutti ja tuhosi kaiken. Myös Karjalan evakoiden jälkipolvien kotiseutumatkailu loppui.

Etelä-Karjalan ja Kymenlaakson alueiden kehitys sai vahvaa tukea itärajan ylittävistä kaupallisista hankkeista ja matkailusta. Ukrainan sodan seurauksena menivät Saimaan kanava, Allegrot, ratakankkeet, tuotannolliset ja EU-rahoitteiset investoinnit, Kauko-idän suorat lentoreitit sekä matkailun ja liike-elämän tulovirrat, jotka näkyivät yritysten tuloksissa. Matkailu loppui molempiin suuntiin. Erityisesti Etelä-Karjalalle takkiin on tullut tosi paljon. Päivittäinen myynti venäläisasiakkaille ennen koronasulkua ja sotaa oli miljoona euroa päivässä. Viime syksynä Venäjä lisäsi painetta ja aloitti kolmansien maiden ns. pakolaisten avustetun muuttovirran Suomeen. Tämä johti meidän puoleltamme rajan sulkemiseen. Suomen ja Venäjän rajanylityspaikat pysyvät edelleen tätä kirjoitettaessa suljettuina, merkittävimmin etelästä

Hiivaniemestä kuva rajalle päin Kekkonen ennen sotaa omistaman Paarmakallion tilan Suomen puolelle jääneen pellon kohdalta. Kuva: Erkki Suuronen



Erkki Suuronen

lähtien Vaalimaa, Nuijamaa ja Imatra. Ainoastaan rautatierahdit pakotteiden sallimassa laajuudessa ylittävät rajan Vainikkalassa.

Rajavartiolaitos on näyttänyt osaamisensa huipputaitavana viranomaisena ja tehokkaana turvallisuusorganisaationa. Rajalle ruvetaan rakentamaan pitävää 200 kilometristä raja-aitaa harkittuihin kohtiin ja koko itärajaa valvotaan tarkasti. Etelä-Karjalassa Venäjän vastainen raja on pitkälti asutettu ja tiiverkko metsäautoteineen on jokseenkin kattava. Rajan lähellä asuvaa väestöä rajavartiostot kiittelevät parhaana rajaturvallisuuden valvonnan tukena.

Valitettavasti näkymät lähivuosikymmenille Venäjän suuntaan eivät ole toiveikkaita. Kaakkois-Suomi tarvitsee nyt tukea ja investointeja. Paras turvallisuuden taie on pitää raja-alueet elinvoimaisina. Rajan pinnassa ei pe-

lota, mutta turvallisuudesta on huolehdittava, kuten toimivista puhelin- ja nettiyhteyksistä. Karjalainen järjestötoiminta ylläpitää Etelä-Karjalassa yhteisöllisyyttä, muistuttaa maamme ja Karjalan historian vaiheista sekä luo uskoa siihen, että hankalistakin ajoista selvittää yhteistoiminnalla.

”Kun onnen päivän koitto Suomellen taas sarastaa, silloin riemun suuri soitto, Karjalasta kajahtaa!” Nyt eletään ja iloitaan siitä, mitä meillä on. Mahdollisesti tuleva kanssakäyminen Venäjän suuntaan näyttää siirtyvän vuosikymmenten päähän.

Etelä-Karjalan piiri vaalii karjalaisuutta Karjalassa

Tervehdys Karjalan Liiton Etelä-Karjalan piiristä. Toimimme Karjalan historiallisella alueella ja karjalaisuutta täällä on ollut aina. Etenkin 1920 ja -30 luvuilla täällä elettiin hyvää elämää. Maantieteellisesti piirimme käsittää Venäjän rajaan nojaten alueen Lappeenrannan Hujakkalasta aina Parikkalan Uukuniemelle, pituudeltaan 180 km.

Teksti: Erkki Suuronen

Meitä on monenlaisella taustalla. Olemme joko täällä aina asuneita sukua, osaltaan rajan halkaisemien kylien asukkaita, joista osa on uuden rajan takia hankkinut uuden asuinpaikan rajan taakse jääneen kotipaikan läheltä ja sitten tietenkin täysevakoita sekä vielä muualta tänne muuttaneita. Rajan läheisyyden takia tänne ei muun Suomen tapaan siirtynyt kyläkunnittain asutettuja Karjalan evakoita. Viipurista ja kannakselta tulleista osa jäi omatoimisesti Lappeenrannan seudulle.

Sota-ajasta jo 80 vuotta

Rajan lähellä sotien aikaan asuneilla oli monella kolme evakkomatkaa, ensin

Vierailu kesällä 2023 Simolan 90 vuotiaalla vesitornilla, jossa näkyvät kesän 1944 pommitusten jäljet. Tornin omistaa paikallinen Myötävirtaan yhdistys.

Kuva Kari Qvist

talvisota 1939–1940, sitten jatkosodan alkuvaihe 1941 ja kolmantena jatkosodan loppu 1944. Kannakselta tulleet evakot kulkivat Sisä-Suomeen tämän alueen lävitse. Varsinkin jatkosodan ke-

sällä 1944 siviilit ja sotilaat ruuhkautuivat samoille väylille. Tuolloin vihollinen pommitti rautateitä tappaen runsaasti siviilejä, pahimmin Elisenvaarassa ja Simolassa.



Näkemiin Viipuri teatteriesitys syyskuussa 2023 Lappeen seurakuntasalissa. Kuva Kari Qvist.

Vireyttä ja haasteita tänä päivänä

Piirin toimivia jäsenseuroja ovat: Etelä-Karjalan Wiipuriseura ry, Kaakon Karjalaiset ry, Lappeenrannan Karjalakuoro ry, Imatran seudun Karjalaiset ry ja Parikkalan Karjalaseura ry. Viime vuonna toimintansa lopetti Joutsenon Karjalaiset ry ja Taipalsaaren Karjalaseura ry on lopettamassa tänä vuonna. Lopettavien seurojen osalta voinee todeta, että toiminta hiipuu, kun sitä ylläpitävät aktiivijäsenet ikääntyvät, eikä uusia jäseniä tule.

Karjalaisuudessa yhteistä olisi, että ketään ei jätetä. Jos oma seura hiipuu,

niin toiminta tulisi jo ajoissa pyrkiä liittämään naapuriseuraan tai että jäsenet liittyvät ja heidät vastaanotetaan suoraan tämän seuran jäseniksi. Kaikissa tapauksissa toimintaa tulisi keventää niin paljon, että ollaan ilon puolella ja kukaan ei kuormitu liikaa.

Piiri ja sen seurat ylläpitävät karjalaisuutta kuukausittaisissa kokouksissa ajankohtaisten esitysten, luentojen, matkojen ja kulttuurin parissa. Taipalsaarella seura jatkaa kyykkäharrastusta, vaikka muuten lopettaakin. Karjalan kotiseutumatkailun tilalle on tullut kotimaan vierailut lähelle ja kauemmas Suomeen. Kaakon Karjalaisilla on myös merkittävää ulkomaan matkailua. Kar-

jalakuoro esiintyy monissa tilaisuuksissa.

Me etelä-karjalalaiset toivotamme teidät kaikki sydämellisesti tervetulleiksi vierailulle joko pidemmäksi tai lyhyemmäksi ajaksi tänne Saimaan seudulle. Meillä on tarjota hyvää majoitusta, luontoa ja cityä, ohjelmaa, koulutusta, kulttuuria ja mm. opintoja yliopistotutkintoihin saakka. Täältä voi löytää myös elämäntyön tai oman kullun ja muuttaa pysyvästi tänne. Muistatte varmaan, ”Hei Karjalasta heilin minä löysin ...”!

Karjalaiset museot ja kokoelmat vuoden 2024 toimintateemana

Karjalan Liiton vuoden 2024 toimintateema, Karjalaiset museot ja kokoelmat, tuo esille lukuisia museoita ja muita kohteita, jotka esittelevät Karjalaa, sen moniulotteisuutta ja karjalaisuutta eri muodoissaan. Vuoden teeman myötä pidämme karjalaisuuden elävänä keskellämme.

Monet Karjalan Liiton jäsenseurat ja säätiöt ylläpitävät omaa museota tai kokoelmaa esimerkiksi kunnan tai kaupungin museon yhteydessä. Lisäksi ympäri Suomen on museoita, jotka tuovat esille karjalaisuutta omien kokoelmien sa tai teemojensa kautta.

Karjalan Liitto on yhdessä jäsenseurojensa ja säätiöidensä kanssa edistänyt kahden vuoden ajan hanketta nimeltä *Karjalainen kulttuuriperintö verkkoon*, jonka ajatuksena on tuoda merkittäviä karjalaisia aineistoja verkon kautta kaikkien kiinnostuneiden ulottuville.

Teema tuo esiin myös eri puolilla Suomea piireissä tehtävän tärkeän työn, jota tehdään karjalaisen perinteen tallentamiseksi, siirtämiseksi ja uudistamiseksi.

Vuoden toimintateeman toteuttamiseen löytyy monenlaisia esimerkkejä,

kuten tutustuminen oman paikkakunnan karjalaismuseoihin tai kokoelmiin, vierailu johonkin muuhun karjalaismuseoon, seuran omien kokoelmien (arkistoaineistot, valokuvat) esittely paikkakunnalla, vaikkapa yhteistyössä kirjaston tai jonkun yhdistyksen kanssa.

Karjalan Liiton verkkosivuilta löytyy vinkkejä eri puolella Suomea sijaiseviin karjalaisiin museoihin ja muihin retki-kohteisiin: www.karjalanliitto.fi/karjalan-liitto/karjalan-liiton-toiminta/tutustu-karjala-museoihin.html



*Hilda Sofia Kareen evakkotalvena 1940–1941 neulomat villasukat.
Kuva: Etelä-Karjalan museo*

Ukraina sydämässäni

Venäjänsä hyökkäyssota Ukrainaan toi keväällä 2022 kotikylääni Kormuun kolme ukrainalaisaitia lapsineen sekä yhden yksinäisen nuoren naisen. Sittemmin ukrainalaiset ovat muuttaneet kylästämme pois, mutta yhteydenpito on jatkunut katkeamatta. Kaikkiaan Lopen ja Riihimäen seudulla on tällä hetkellä satoja Ukrainan pakolaisia. Myöhemmin olenkin saanut olla auttamassa myös yhtä muuta perhettä tilavamman vuokra-asunnon saannissa Riihimäellä. Antrealaisen evakon jälkeisenä Ukrainan sota on herättänyt minussa syvää myötätuntoa ukrainalaisia kohtaan sekä suuria pettymyksen tunteita Venäjän johtoon.

Yhteys paikallisiin ukrainalaisiin syntyi, kun me karjalaiset metsästäjät **Jarmo Ryöti**, **Teuvo Mielonen** ja minä halusimme toivottaa tulijat tervetulleiksi lahjoittamalla heille hirven- ja peuranlihaa omista osuuksistamme. Myös paikallinen metsästysseuramme on sittemmin lahjoittanut lihaa kolmesti. Omalta osaltani nämä lahjoitukset jatkuvat edelleen ja aluksi minut tunnettiin nimenomaan paikallisena metsästäjänä. Keskeistä on kuitenkin ollut tutustuttaminen suomalaisen yhteiskuntaan yrittäen saada pakolaiset tuntemaan itsensä sekä tervetulleiksi että turvatuiksi. Onnekseni nämä tuttavani osaavat myös englantia, mikä on helpottanut yhteydenpitoa. Sittemmin

he ovat alkaneet opetella myös suomen kieltä. Lisäksi olen perheineni osallistunut yleisiin vaate- ym. keräyksiin sekä auttanut tarvikkeitten hankkimiseksi nk. juoksuhaudakunttilöiden valmistamiseksi.

Olemme yhdessä käyneet ongella, tutustumassa ukrainalaisille ennestään tuntemattomiin suomenhevosiiin sekä alpukka- ja vuohitilaan, vierailleet muutaman kerran Lopen markkinoilla, Lopen Karjalaseuran kotimuseolla sekä Kormun Kyläyhdistyksen 40-vuotistilaisuudessa.

Olen myös yrittänyt olla auttamassa niin pankki- kuin terveysasioissa sekä antanut tarvittaessa kuljetusapua. Ukrainalaiset ovat päässeet uimaan sekä poimimaan metsästä marjoja ja sieniä tuttaviansa opastuksella. Eräs mieleenpainuvista tapahtumista itselläni oli osallistuminen viime kesänä ukrainalaisten itsenäisyyspäiväjuhlaan Helsingissä. Yhdessä olemme myös viettäneet syntymäpäiviä ja joitakin muita juhlia. Paljon on juotu kahvia ja paljon on naurettu, mutta paljon on samalla keskusteltu Ukrainasta, Venäjästä, Suomesta, Karjalasta ja yleisestä maailmantilanteesta. Ukrainalaiset ovat erittäin ahkeria, ystävällisiä ja elämäniloisia ihmisiä, mutta sota on traumaattista aikaa, joten usein olemme myös vakaivoituneet ja ovatpa silmäkulmat joskus hieman kostuneet. Tapaamme edelleen 2-3 viikon välein, mutta puhelimen välityksellä olemme yhteydessä viikoittain. Uskon heidän luottavan, kun olen kertonut auttavani milloin vain, mikäli vain suinkin pystyn.

Karjalaisena olen kokenut auttamisen henkiseksi velvollisuudekseni. Itse arvostan sitä, että näin toimimalla olen pystynyt auttamaan edes joitakin näistä sodan jaloissa olevista perheistä ja samalla koen saaneeni uusia hyviä ystäviä. Lisäksi olen useaan kertaan saanut kutsun vierailu Ukrainassa sitten, kun sota lopultakin on ohi. Tämän kutsun aion vastaanottaa, mikäli itselläni vain elonpäiviä riittää!



Harri Hatakka ja karjalankarhu-koira Raju.

Kormussa 20.1.2024
Harri E. Hatakka

Halyna

Minun nimi on **Halyna**, olen 39-vuotias. Synnyin ja elin ennen Ukrainan sotaa Mykolaivissa Etelä-Ukrainassa. Kaupungin väkimäärä on noin 500 000 asukasta. Kaupunki on saanut nimensä Pyhimys Mykolan mukaan, joka on merenkulkijoiden suojelija. Kotikaupunkini sijaitsee alueella, missä polttava aro kohtaa kylmän meren ja missä joet Ingul ja Pivdeniy Buh yhtyvät samaan uomaan.

Kotikaupunkini on laivanrakennuskaupunki. Siellä on useita satamia. Suurin niistä on Mykolaivin satama, joka on kolmanneksi suurin satama koko Ukrainassa. Siellä on myös Ukrainan pisin kävelykatu, Soborna Street, joka pituus on 1,5 kilometriä.

Yksi Euroopan parhaimmista ja tunnetuimmista eläintarhoista sijaitsee Mykolaivissa. Se on myös Ukrainan vanhin eläintarha. Yksi itäisen Euroopan vanhimmista tähtitieteellisistä observatorioista sijaitsee siellä. Kaupungissa on useita yliopistoja, museoita, teattereita ja muita kulttuuripaikkoja, koska kotikaupunkini on hyvin vanha. Mykolaivilla on hyvin mielenkiintoinen historia.



Halyna ja Marharyta leipovat.

Sotaa pakoon Suomeen

Saavuin Suomeen maaliskuussa 2022 poikani **Mykolan**, 17, ja tyttäreni **Marharytan**, 2, kanssa. Tulin tänne ystäväni **Maiian** ja hänen poikansa **Vladin** kanssa. Aviomiieheni **Oleh**, 37, vanhempani ja isovanhempani ovat Mykolaivissa.

Kylmyys ja valtava lumen määrä olivat ensivaikutelmiani Suomesta. En liiemmin pidä kylmästä. Minulla on edelleenkin ollut vaikeuksia tottua Suomen talveen. Mutta samaan aikaan olen saanut tukea ja lämpöä kaikilta ihmisiltä täällä. Ystävämme antoivat meille asunoksi kauniin talon Kormusta. Saimme heiltä myös asumiseen ja elämiseen tarvittavia tarvikkeita, esineitä ja vaatteita. Tyttäreni sai paljon leluja ja lastenvaunut. Hän oli tuolloin puolivuotias.

Vietimme Kormussa monta rauhallista kuukautta. Syksyllä 2022 muutin lasteni kanssa Riihimäelle, missä asume edelleen.

Kielen oppiminen tavoitteena

Poikani Mykola opiskelee Riihimäen lukiossa. Opiskelu on erilaista täällä. Suomessa opiskelija voi valita, mitä aineita hän opiskelee. Ukrainassa opiskeluohjelma on hyvin tarkasti ennalta määrätty. Suomessa opiskelijat saavat ilmaisen aterian koulussa. Ukrainassa sitä ei ole.

Olen työskennellyt 15 vuotta myyntipäällikkönä tehtaassa, joka valmistaa patjoja ja muita nukkumiseen liittyviä tuotteita. Tällä hetkellä olen vanhempainvapaalla. En vielä tiedä, mitä teen tulevaisuudessa. En ole varma, voinko löytää työtä Suomesta. Odotan parhailaan pääsyä maahanmuuttajien kielikurssille. Sitä odottaessa opiskelen Suomea muutoin.

Osallistun Punaisen Ristin järjestämille suomen kielen kursseille. Ukrainalaistan auttamiskeskus Riihimäellä organisoii myös suomen kielen opintoja. Suomen kielen opiskelu on uusi harrastukseni.

Jatkan myös leipomis- ja käsityöharrastuksiani Suomessakin.

Tulevaisuus huolettaa

Elämäni Ukrainassa ennen sotaa oli täydellistä: pystyin halaamaan rakasta aviomiestäni joka päivä, tapaamaan ystäviäni, minulla oli hyväpalkkainen työ, saatoin matkustaa mihin halusin. Saatoin herätä aamuisin ja huomata, että tänään haluan ajaa merenrannalle. Tunnissa oli perillä siellä. Minulla oli niin valtavasti suunnitelmia. Olin todella onnellinen!

Nyt elämäni on erilaista. Jokaisena päivänä yritän olla vahva, koska epävarmuus ja tuntematon tulevaisuus ahdistavat minua.

Poikani on onnellinen täällä. Hän suunnittelee tulevaisuutta. Hän haluaisi jäädä tänne ja saada eurooppalaisen koulutuksen. Samoin tyttäreni viihtyy päiväkodissa. Siellä on hienot opettajat. Käymme myös tanssitunneilla, mistä



Marharyta on hyvin innostunut. Hän pitää laulamista, tanssimista ja erilaisten musiikki-instrumenttien soittamisesta.

Järjestöt apuna, vertaistuki tärkeää

Olemme saaneet paljon apua: rahallista tukea kuukausittain ja ilmaista terveydenhoitoa. Ukrainalaistan avustuskeskuksen sosiaalityöntekijä oli minun ja tyttäreni tukena muutaman kuukauden ajan.

Helsingissä olen osallistunut suomalais-ukrainalaiseen "Friendly family"-projektiin. Olen saanut vertaistukea ja keskusteluapua muilta ukrainalaisilta, sotaa paenneilta naisilta. Myös muuan hieno suomalaisperhe on tarjonnut keskusteluapua minulle.

Olen tavannut monia hienoja ihmisiä täällä ja olen onnellinen siitä, että olen saanut ystäviä. Olemme käyneet yhdessä kalassa, sienestämässä, vierailleet heidän kodeissaan ja kesämökeillään, grillanneet yhdessä, vierailleet marjatioilla ja paljon muuta! Suomalaiset ovat ystävällisiä, auttavaisia ja epäitsekkeitä.

Arvostan suomalaisten ajattelutapaa. Uskon, että meillä on samanlaisia ajatuksia monista asioista. Mielestäni suomalaiset ovat hyvin lainkuuliaisia, he pitävät huolta luonnosta ja kunnioittavat toinen toistensa rajoja sekä pitävät sanansa.

Kaipaen todella paljon aviomiestäni - ja lämmintä ilmastoja. Kunpa voisin herätä jonain päivänä siten, että näkisin uutisen, joka kertoisi Ukrainan voittaneen sodan ja vihollinen olisi karkotettu ikiajoiksi.

*Halynan ja Maiian jutuissa on poikkeuksellisesti käytetty henkilöistä vain etunimiä.
Haastattelu ja käänös englannista suomeksi:
Sofia Flygare.*

Halyna ja Mykola.

Maiia

Olen **Maiia**, 39. Minä ja poikani **Vladyslav**, 14, olemme kotoisin Mykolavista, eteläisestä Ukrainasta. Kaupunki perustettiin 1789, jolloin siellä oli valtava telakka. Mykolavin kaupunki toimii tänä päivänä alueen hallinnollisena keskuksena. Kaupungista on pääsy Mustallemerelle. Sitä ympäröi myös kaksi jokea. Kaupunkia kutsutaankin "aaltojen kaupungiksi". Venäjän hyökkäyssodan aikana Mykolavia on alettu kutsua Ukrainan sankarikaupungiksi.

Saavuimme Suomeen maaliskuussa 2022. Teimme matkaa yhdessä **Halynan** perheen kanssa. Matka Helsinkiin kesti yhdeksän päivää. Kotikaupunkiamme pommitettiin raskaasti. Eräs ystävämme auttoi naisia ja lapsia pakenemaan. Hän vei meidät Odessaan. Odessasta matkasimme evakuointijunalla Ismailiin. Juna oli täynnä sotaa pakenemia ihmisiä. Osa heistä joutui seisomaan käytävillä. Seuraavaksi pääsimme Danube-joella

liikennöineellä lautalla Romaniaan. Bukarestissa jouduimme odottamaan muutaman päivän, koska lastemme passit piti uusua. Ilman voimassa olevia passeja ei ollut mahdollista nousta lentokoneeseen Suomeen. Ukrainan suurlähetystö Romaniassa auttoi meitä passien uusimisessa. Passien uusimisen jälkeen matkustimme junalla Budapestiin, Unkariin, mistä lensimme Helsinkiin. Aviomieheni ja vanhempani ovat edelleen Mykolavissa.

Lapset turvaan

Olimme aluksi Suomeen saavuttuamme shokissa kaiken kokemamme jälkeen.



Maiia ja Vladyslav.

Toisaalta olimme onnellisia siitä, että saimme lapset turvaan.

Ensimmäiset viikot uudessa maassa olivat kiireisiä, koska meidän piti saada oma elämämme organisoitua. Saimme kaikkialta tukea ja myötätuntoa, kun he saivat tietää, että olemme Ukrainasta.

Suomalaiset ottivat meidät vastaan hyvin avosydämisesti. Naapurit antoivat meille vaatteita, toivat ruokaa ja tarpeellisia tavaroita vauvalle. Oli hämmästyttävän odottamatonta saada niin lämmin vastaanotto tuntemattomilta ihmisiltä.

Olimme onnekkaita, koska olemme kohdanneet hienoja ihmisiä, jotka ovat auttaneet meitä. **Harri Hatakka** on yksi heistä. Tunnumme, että voimme luottaa häneen, jos tarvitsemme apua.

Saimme myös apua asioiden hoitoon, kuten pankkitilin avaamiseen, verokortin hankkimiseen. Vastaanottokeskuksissa meille annettiin tietoa oikeuksistamme, velvollisuksistamme ja mahdollisuksistamme Suomessa.

Työ ja koulu uudessa asuinmaassa

Asun poikani kanssa nyt Helsingissä Jätkäsaarella. Poikani käy Kulosaaren yläkouluun. Hän pitää opiskelusta siellä ja on hyvin motivoitunut. Koulu on hyvin tärkeä osa hänen elämäänsä. Hän on sopeutunut hämmästyttävän hyvin.

Olen laillistettu asianajaja Ukrainassa. Ilman lakialan tutkintoa en pysty jatkamaan työtäni Suomessa. Joka tapauksessa työkokemukseni lakiasioissa ja hyvä englannin kielen taitoni ovat auttaneet minua löytämään työtä kansainvälisestä yrityksestä. Työskentelen Ernst and Young -yrityksessä veroneuvojana.

Ukrainassa minulla oli onnellinen elämä perheeni kanssa ja tehdessäni



Maija, Vladyslav, Harri Hatakka ja Halyna Ukrainan itsenäisyyspäivänä 24.8.2023 Helsingin Senaatintorilla odottamassa Ukraina-kulkueen lähtöä.

uraa menestyneenä lakimiehenä. Ottaen huomioon, että meillä ei ollut aikene vaihtaa kotimaata ja sota Ukrainassa jatkuu edelleen, on vaikea pysyä positii-visena valtaosaa ajasta. Ulkomaalaisuus vaatii myös ylimääräisiä ponnistelu elämänsä järjestämiseen, erityisesti jos uusi elämä on aloitettava silmänräpäyksessä. Olen kiitollinen Suomelle siitä, että ukrainalaiset ovat saaneet tarpeellisen tuen kaikille elämänsä osa-alueille. Se tekee elämästä täällä helpompaa.

Käyn kuntosalilla ja uimassa. Jatkan harjoittelua virtuaalisesti ukrainalaisen valmentajan avustuksella. Urheilu helpottaa stressin käsittelyssä.

On vaikeaa olla kaukana kotimaastaan. Kaipaen perhettäni ja ystäviäni, Ukrainan kaunista luontoa ja mahdollisuutta puhua omaa äidinkieltäni joka päivä. Loppujen lopuksi materiaalilla ei ole merkitystä, mutta ihmisillä on.

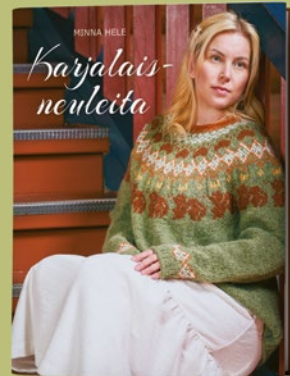
Varaa majoitus
Karjalaisille kesäjuhille



**Karjalaiset
kesäjuhlat**

Visit Mikkeli

www.visitmikkeli.fi
www.karjalaisetkesajuhlat.fi



MINNA HELE

*Karjalais-
neuleita*

Rakkaat perinne-
neuleet nyt kirjana!

Hae nyt omasi
kirjakaupasta.

readme.fi

Anton Talvion stipendi Lumi Saikkoselle

Karjalan Liiton urheilutoimikunta myönsi Anton Talvion stipendin Lumi Saikkoselle, 16. Hänen lajinaan on ilmapistooliammunta. Nuoresta iästään huolimatta hän on voittanut tähän mennessä lukuisia pistooliammunnan SM-mitaleja. Vuoden 2024 alusta Saikkonen on valittu Suomen Ampumaurheiluliiton nuorten maajoukkueeseen.



Teksti ja kuvat: Sofia Flygare

Ilmapistooliammunnan piiriin **Lumi Saikkonen** kasvoi isänsä **Panu Saikkosen** jalan jäljissä.

- Aloin käydä isän kanssa ampu-massa viitisen vuotta sitten. Kolme viimeistä vuotta olen harrastanut tavoitteellisesti. Harjoittelen joka päivä vähän. Radalla käymme kolme kertaa viikossa, kertoo Saikkonen.

Saikkonen opiskelee urheilulinjalla Haukilahden lukiossa Espoossa. Ampumaharjoituksissa hän käy Helsingissä Maunulan liikuntahallissa, missä sijaitsee myös ilma-aserata. Hän edustaa Raseborgs Skyttar -ampumaseuraa.

- Aikataulujen sovittaminen on välillä haasteellista. Urheilulukiossa on kuitenkin ymmärrystä ja aikataulut paremmin järjesteltävissä.

Saikkonen on osallistunut menestyksellisesti lukuisiin ilmapistooliammunnan kilpailuihin Suomessa ja ulkomailla. Viime vuoden aikana hän kävi kisoissa Ruotsissa, Virossa ja Unkarissa. Suomessa kilpaillessaan lahjakas nuori urheilija on rikkonut Suomen ennätyksiä.

- Onnistumiset innostavat. Tämä laji kasvattaa keskittymiskykyä, hän pohtii.

Kilpailuissa aikaa on käytettävissä tunti ja vartti. Kilpailijat käyttävät lämmittelyyn ensimmäiset viisitoista minuuttia. Sen jälkeen itse kisassa ammutaan 60 laukausta. Ilma-aseilla ampumamatka on 10 metriä.

- Jokainen laukaus vaatii oman keskittymisensä. Hengitys on oleellinen osa suoritusta. Ampuminen on kehon ja mielen hallintaa vaativa prosessi. Kaikkein tärkein osuus tehdään itse asiassa täällä harjoitteluradalla, toteaa Lumin isä Panu Saikkonen ja viittaa kädellä ympäri ilma-aserataa.

Ilmapistoolilla ammutaan vapaalla kädellä ilman tukea.

Tähän saakka Panu Saikkonen on toiminut henkilökohtaisena valmentajana. Lumi Saikkonen on kuulunut myös Ampumaurheiluliiton tehoryhmään jo parin viime vuoden ajan. Maajoukkueeseen valinnan jälkeen valmennuskuviot laajenevat entisestään.

Joukkuevoimistelu oli pitkään Lumi Saikkoselle tärkeä harrastus ampumisen ohella. Kun ampuminen valikoitui Lumi Saikkosen ykköslajiksi, ei aikaa enää jäänyt voimistelulle. Voimistelu-taustasta on hänelle kuitenkin hyötyä



Tulostaulun osumia harjoitusten jälkeen.



Lumi Saikkonen harjoittelee ampumista Maunulan ilma-aseradalla.

esimerkiksi kehonhallinnassa ja myös radalla practical-ammunnassa, jota hän on kokeillut yhdessä isänsä kanssa.

Lumi Saikkonen on perheen kolmesta tyttärestä nuorin. Saikkosten juuret ovat Karjalassa.

- Isäniäni oli kotoisin Sortavalan maalaiskunnasta. Olemme karjalaisjuu-

risia myös äitini puolelta, kertoo Panu Saikkonen ja muistelee kotiseutumakkaa suvun syntysijoille.

Anton Talvion rahasto jakaa vuosittain urheilustipendejä karjalaista syntyperää oleville nuorille urheilijoille, jotka ovat osoittaneet omaavansa raittiit ja terveet elämäntavat sekä menesty-

neet urheiluharrastuksissaan kiitettävällä tavalla.

- Olen hyvin kiitollinen stipendistä, se tuli yllätyksenä, toteaa tuore stipendinsaaaja Lumi Saikkonen.

Anton Talvion rahaston urheilustipendit

Anton Talvion rahaston urheilustipendi on jaettu vuosittain tai joka toinen vuosi karjalaista syntyperää oleville urheilijanuorille, jotka ovat osoittaneet omaavansa raittiit ja terveet elämäntavat sekä menestyneet urheiluharrastuksissaan kiitettävällä tavalla. Stipendin suuruus on määräytynyt korkovarojen mukaan ollen puolet vuosittain kertyneistä korkovaroista. Rahasto on pystynyt jakamaan stipendejä viime vuoteen saakka. Rahasto ottaa myös vastaan rahalahjoituksia. Lahjoitusten avulla voidaan karjalaisjuurisille nuorille urheilijoille jakaa tukea urheilu-uran edistämiseen.



Tutustu Karjalan Liiton videotallenteisiin Karjalan Liiton YouTube-kanavalla.



Monipuolinen Möhkön ruukkimuseo

Möhkön ruukki on koko perheen upea käyntikohde. Aika kuluu huomaamatta tutustuessa ruukinkartanoon, rautaruukin toimintaan, sota-aikaan ja Möhkön metsätööhön. Näyttelyt sijaitsevat ruukin päärakennuksessa Pytingissä ja ruukin vanhassa kaupparakennus Ambarissa. Myös Möhkönvirta -nykytaidenäyttelyn teokset levittäytyvät ympäri ruukin aluetta ja luovat mielenkiintoista vuoropuhelua historian ja uuden taiteen välille.

*Teksti: Heidi Koponen, amanuenssi
Ilomantsin museosäätiö sr.*

Kuvat: Möhkön ruukkimuseo

Suomen itäisin kylä Möhkö sijaitsee Pohjois-Karjalassa Ilomantsissa, Koitajoen kainalossa. Kylä muodostui aikoinaan Suomen suurimpiin kuuluneen järvimalmiruukin ympärille.

Senaatin lupa perustaa rautaruukki Möhköön annettiin vuonna 1836. Kuitenkaan lupaa anonut ilomantsilaissyntyinen **Carl Gustaf Nygrén** ei rahoitusongelmien vuoksi voinut aloittaa ruukin rakentamista. Vuonna 1847 perustusoikeus ja tulevan ruukin maa-

alueet myytiin pietarilaisveljeksille **Carl ja Adolf von Rauchille**. Varsinainen ruukin teollinen toiminta aloitettiin vuonna 1849. Tuolloin valmistuivat ruukin ensimmäinen masuuni, ruukin päärakennus Pytinki, kaupparakennus Ambari sekä vanha kanava, joka tuotti vesivoimaa masuunin käyttöön.

Tuotannon kasvaessa ja tekniikan kehittyessä ruukkia uudistettiin. Vuodesta 1871 Möhkön ruukilla toimi kaksi eri ikäistä masuunia. Masuunit olivat valtavia, noin 12,4 metriä korkeita sulatusuuneja, joiden ympärillä oli lautarakenteiset suojarakennukset. Masuunien lisäksi ruukilla oli myös muita tuotantolaitoksia, kuten kaksi pajaa,

mylly, saha, piki- ja hiilitehdas ja puuhiilen sivutuotteena valmistuvan terävän ja tärpätin tuotantotilat.

Ruukki oli suuri työllistäjä

Ruukilla työskenteli paljon työntekijöitä monissa eri tehtävissä. Tarvittiin työjohtajia ja konttorihenkilökuntaa. Ruukin teollisen työn tekijöitä työskenteli muun muassa masuuneilla, pajoissa, sahalli, myllyssä, hiiliuuneilla ja varastoilla. Sadat ihmiset ruukin ympäristössä saivat työtä malminnostosta, hiilenpoltosta sekä rahdinajosta. Ruukilla ja sen palveluksessa työskenteli parhaimmillaan pari tuhatta työntekijää.

Möhkössä tarvittiin myös itsenäisiä käsityöläisiä. Suutarilla, räätälillä, nahkurilla, puusepällä, kirvesmiehellä ja muurarilla oli tärkeä rooli kylän palveluiden tuottajina, sillä Ilomantsin kirkonkylän palveluiden äärelle matkaa oli yli 20 kilometriä.

Ruukin omistaja ei asunut tai työskennellyt Möhkön ruukilla. Tehtaanhoitaja eli förvaltari, johti ruukkia. Hän valvoi raaka-aineiden hankintaa, raudan sulatustyötä ja laatua sekä raudan vientiä markkinoille.

Tehtaanhoitajan rooliin kuului myös huolenpito alaistensa ruumiillisesta ja henkisestä hyvinvoinnista. Siinä auttoivat ruukille palkattu välskäri sekä vilkas yhdistys- ja kulttuuritoiminta. Ruukin toimistossa työskenteli 1-2 konttoristia eli kasööriä. Tehtaanhoitaja ja kasööri perheineen kuuluivat ruukin herrasväkeen ja he asuivat perheineen ruukin päärakennuksessa, Pytingissä, jota myös Herralaksi kutsuttiin. Suuren Pytingin toisessa päädyssä asui tehtaanhoitaja perheineen ja palveluskuntineen, toisessa konttoristi perheineen. Asuntojen välissä oli konttori, jossa tehtaanhoitaja ja konttoristi työskentelivät.



Lemmenpolku ja uimahuone herrasväen ilona

Herrasväki eli yläluokan elämää. Musiikki, sosiaalinen elämä ja puutarhanhoito olivat herrasväen mieluisia harrasteita. Pytingin rouvasväelle rakennettiin liikunnan iloksi ja huvituk-

seksi myös Lemmenpolku, joka kiertää edelleenkin ruukin alueella ja kosken varrella.

Kosken partaalle rakennettiin myös uimahuone Ryöppy, joka oli suosittu kylpypaikka kauempaakin Ilomantsin kirkonkylältä saapuvalla herrasväelle. Ryöppyn nimi kuvastaa hyvin kylpykoke-
musta, kanavasta johdettu ränni kuljettaa kosken kylmää vettä uimahuoneeseen, jossa vesi ryöppyyä suihkuna alas kylpijoiden niskaan.

Karjalatar-sanomalehtiä säilössä seinähirsien kätköissä

Pytinki on perimätiedon mukaan puolalaisen arkkitehdin suunnittelema hirsirunkoinen ja lautaverhoiltu rakennus, jonka sisätiloissa on nähtävissä edelleen vanhojen maalien ja tapettien sävyjä, kun konservattorit ovat selvittäneet monien maalikerrosten alaisia salaisuuksia.

Mielenkiintoinen yksityiskohta on ruukinhoitajan asuntoon johtavan eteisen seinältä paljastuneet vanhat kirjeet ja sanomalehdet, joita on käytetty seinien pinnoittamiseen tapettien alla. Vanhat Karjalatar-sanomalehdet 1880-luvulta sekä Kära bror! -tervehdyksin aloitetut kirjeet päätyivät seinähirsille liimattuina tulevaisuuden ihmisten nähtäväksi.





Möhkön ruukki.

Kustannusten noustessa ruukin toiminta päättyi vuonna 1908. Alue ja sen rakennukset siirtyivät metsäyhtiö W. Gutzeit Oy:n omistukseen. Ruukin työläiset siirtyivät muihin tehtaisiin tai metsätyön pariin. Metsäteollisuuden valtakausi Möhkössä jatkui 1960-luvulle saakka. 1970-luvulla alueesta muodostui Möhkön ruukkimuseo.

Möhkö vierailukohteena

Nykyään Pytingissä sijaitsevat ruukkimuseon *Malavista sukunaksi - Raudan tie* ja *Möhkö sodassa* -näyttelyt sekä museokauppa *Ruukinpuoti*.

Kahdesta masuunista on jäljellä kivistä ja tiilestä rakennettuja perustuksia, sulatusuunin eli *tominan* pohjat sekä aavistuksia puhallus- ja laskuaukoista. Masuunien raunioiden ja päärakennuksen lisäksi museoalueella on kaksi kanavaa, uimahuone Ryöppy, paja sekä laaja puistoalue Möhkönkosken partaalla.

Vanhan kaupparakennus Ambarin *Metsien Möhkö* -näyttelyssä esitellään metsätyötä ennen sen koneellistumista.

Möhkö sodassa -näyttely Pytingissä tutustuttaa Möhkön sotavuosiin.

Talvi- ja jatkosota aiheuttivat suuria menetyksiä myös Ilomantsille, sillä se menetti runsaan kolmanneksen maa-alueestaan. Myös Möhkön tienoo oli sotänäyttämönä. Talvisodassa kylä joutui neuvostojoukkojen miehittämäksi ja suuri osa ruukin alueen rakennuksista tuhoutui.

Museoalueen laidalla sijaitsee asuntoproomu Manta, joka toimii kesäkahvilana. Läheisyydessä sijaitsee myös

puulajipuisto Möhkön Arboretum sekä viehättävä vanha hautausmaa, jonne ensimmäisenä haudattiin ruukinhoitaja **Aksel Berner-Saloheimon** tytär **Helvi** vuonna 1901. Lisäksi Petkeljärven kansallispuisto sijaitsee helpon auto-, pyörä- tai venematkan päässä.

Ensi kesän tapahtumia Möhkössä

- su 21.7.2024 Kesäpäivä Möhkön ruukilla. Sisältää monipuolista tekemistä koko perheelle.
- Heinäkuussa tiistaisin on Takojan tiistai, jolloin seppä työskentelee pajalla.
- la 31.8.2024 Valon yö. Hämärtyvään iltaan syttyvien valojen ja mukavan tekemisen ilmaistapahtuma.
- Kesäaikaan myös takuulähtöisiä museo-opastuksia.

Lisätietoja ja yhteystiedot löytyvät osoitteesta www.mohkonruukki.fi



Autetaan ukrainalaisia!




YSTÄVÄNPÄIVÄKAHVIT

Karjalatalolla, Käpyläncuja 1, Helsinki
ke 14.2. klo 16.00–18.00

**Hyväntekeväisyystapahtuma
ukrainalaisten auttamiseksi!**

Tule mukaan tukemaan ukrainalaisia ja nauttimaan ukrainalais-karjalaisesta ohjelmasta. Ohjelmassa muun muassa puheenvuoroja, musiikkia, kahvia ja pientä syötävää. Tarkempi ohjelma verkkosivuillemme, www.karjalanliitto.fi (muutokset mahdollisia). Tapahtuman tuotto lahjoitetaan ukrainalaisten hyväksi. Hinta 15 € sisältää kahvit & ohjelman.

Lämpimästi tervetuloa!

Järjestää: Karjalan Liitto ja Ukrainalaisten yhdistys Suomessa ry



Karjalan Liiton Hengelliset päivät Turussa 16.-17.3.2024

Karjalan Liiton hengellisiä päiviä on vietetty vuodesta 1959 saakka. Ensimmäisistä päivistä on kulunut tänä vuonna 65 vuotta. Nykyään samassa yhteydessä vietetään talvisodan päättymisen muistotilaisuutta.

Kuluvan vuoden hengellisiä päiviä vietetään Turussa 16.-17.3.2024 vakiintuneeseen tapaan yhteistyössä luterilaisen ja ortodoksisen seurakunnan kanssa sekä alueen karjalaiseen järjestötoimintaan nojautuen.

Päivät käynnistyvät lauantaina kello 14.00 yhteisellä tapahtumalla ja huipentuvat sunnuntaina noin kello 15.00 päättyvään talvisodan päättymisen muistotilaisuuteen. Tapahtuman tarkemmat tiedot: www.karjalanliitto.fi

Tervetuloa Turkuun maaliskuussa!
Karjalan Liiton hengellinen toimikunta

TURUN TUOMIOKIRKKO, KUVA: TIMO JAKONEN



Karelia-kuoro täyttää 40 vuotta



Teksti: Ari Talja

Kuva: Karelia-kuoro /Arto Joutsimäki

Helsingissä toimivan Karelia-kuoron lauluissa soi niin karjalainen lauluperinne kuin myös koti- ja ulkomainen perinteinen ja kevyempi kuoromusiikki. Kuoron taiteellisena johtajana toimii Director Cantus **Arto Joutsimäki**. Kuoro juhlistaa 40-vuotista toimintaansa järjestämällä juhlakonsertin 21.4.2024 Helsingissä Settlementitalon Sibelius-salissa. Konsertin ohjelmisto on katsaus Karelia-kuoron 40-vuotiseen ohjelmistoon, uuttakaan unohtamatta. Juhlavuoden aikana suunnitteilla on myös konserttien järjestäminen Hämeenlinnassa ja Nastolassa.

Mistä kaikki alkoi?

Ajatus Karelia-kuorosta laitettiin alulle kesällä 1984, jolloin Karjalatalolle koontui kuusi kuorolaulun harrastajaa suunnittelemaan karjalaisen seka-kuoron perustamista. Tämä yhteinen tuumailu johti karjalaisille luonteen-

omaiseen pikaiseen toimintaan. Karelia-kuoron perustava kokous pidettiin 3.10.1984. Karelia-kuoro ry rekisteröitiin yhdistysrekisteriin 10.6.1985. Kuoron ensimmäiseksi taiteelliseksi johtajaksi kutsuttiin director cantus **Raimo Pores**. Harjoittelutilat saatiin Karjalatalosta, missä kuoro harjoittelee tänäkin päivänä.

Monipuolista musiikkia

Kuoron taiteelliset johtajat ovat vaihtuneet vuosien varrella, ja kukin heistä on omalla panoksellaan antanut ilmettä ja vaihtelua kuoron toimintaan, sointiin ja ohjelmistoon. Raimo Pores aloitti perinteisillä karjalaisilla lauluilla.

Vuosina 1991–1997 johtajana toiminut **Märt Ratassepp** toi ohjelmistoon omia sävellyksiään ja sovituksiaan, joita esitetään edelleen. **Juha Korkeamäki** toi kuorolle hieman kevyempää laulettavaa. Kuoro esitti ansiokkaasti hänen sovittamiaan **Georg Malmsténin** lauluja konsertissaan keväällä 2002. Kaikkiaan kuoron johtajia on ollut vuosien saatossa kymmenkunta.

Arto Joutsimäki on toiminut Karelia-kuoron johtajana vuodesta 2009. Joutsimäen sävellykset ja sovitukset ovat rikastuttaneet merkittävästi kuoron ohjelmistoa, ja hän on avoin kokeilemaan uusia harjoittelumetodeja. Arton johtajakaudella on harjoittelun tueksi otettu käyttöön tietotekniikkaa, kuten kuoron oma jäsensivu, jossa harjoitusmateriaalin nuotit ovat ladattavissa ja stemmat kuunneltavissa.

Esiintymisiä joka lähtöön

Karelia-kuoron vakinaisia esiintymisiä ovat vuosittaiset kevät- ja joulukonsertit. Kuoro on säännöllisesti esiintynyt karjalaisilla kesäjuhilla osallistuen ja menestyen kuorokilpailuissa ja -katselmuksissa. Yhdessä muiden karjalaisten kuorojen kanssa suurkuoron esityksiin osallistuminen on karjalaisten kesäjuhlien kohokohta.

Esiintymisiä Suomen ulkopuolella on ollut muun muassa Virossa, Venäjällä, Unkarissa, Kreikassa ja USA:ssa. Ensimmäinen äänite, C-kasetti Vanha Kellotorni julkaistiin kuoron 10-vuo-

tisjuhlan yhteydessä 16.6.1994. Toinen äänite, CD Ääretön Aava julkaistiin vuonna 2012. Vuonna 2023 julkaistiin YouTube-video ja äänite musiikin suoratoistopalveluissa **Heikki Mäenpään** teoksesta *Akseli ja nuori Suomi*. Video kuvattiin Suomen Kansallismuseossa **Akseli Gallen-Kallelan** maalaamien Kalevala-aiheisten freskojen alla.

Evakkomorsian

Karelia-kuoron toiminnan yhtenä merkkipaaluna voidaan pitää Evakkomorsian-kuoronäytelmää, jota esitettiin ympäri Suomea vuosina 2016 ja 2017. Sen ensi-ilta toteutettiin yhteistuotantona Kangasala-talon ja Harjula Produc-

tionin kanssa 28.5.2016. Evakkomorsian kertoo Kirstin ja Reinon koskettavan rakkaustarinan vuosilta 1943–1947. Produktiossa kuultiin yhteensä 31 sota-ajan suosikkisävelmää kuoron, orkesterin, lauluyhtyeen ja eri solistien esittämänä. Esitys herätti kuulijoissa paljon henkilökohtaisia muistoja ja sai hyvän vastaanoton.

Mitä juhlien jälkeen?

Karelia-kuoro on 40-vuotisella taipaleellaan löytänyt oman paikkansa osana karjalaista kulttuuria ja kuoroperinnettä. Juhlavuosi merkitsee siirtymistä uudelle vuosikymmenelle ajassa, jossa karjalainen identiteetti ja kulttuuri et-

sii uusia muotoja. Haasteena on, miten säilyttää globalisaation keskellä karjalainen perinne elinvoimaisena ja kiinnostavana.

Jos olet kiinnostunut liittymään laulajaksi Karelia-kuoron riveihin, löydät yhteystiedot sivuiltamme <https://www.kareliakuoro.fi>. Karelia-kuoro harjoittelee Karjalatalolla torstaisin klo 18–20. Tervetuloa mukaan!

Lukupiirissä karjalaista kirjallisuutta klassikoista nykykirjallisuuteen

Karjalatalon lukupiirissä pohdimme karjalaisuutta kaunokirjallisuudessa. Miten se ilmenee - vai ilmeneekö - romaaneissa, runoissa ja novelleissa. Samalla tutustumme suomalaisen kirjallisuuden eri aikakausien ilmaiskeinoihin ja teemoihin laajasti.

Kokoonnumme nyt kahdeksatta vuotta ja lukemiemme teosten lista on jo pitkä. Aloitimme **Laila Hirvisaarella (ent. Hietamies)**, jota voinee kutsua teemamme kannalta nykyklassikoksi. Vanhimpien kirjailijoiden joukossa ovat esimerkiksi **Unto Seppänen, Kyllikki Mäntylä, Iiris Kähäri** ja **Eeva-Liisa Manner**. Näin aikaperspektiivi ulottuu yli sadan vuoden taakse.

Lukulistamme nuorempaa kirjailijapolvea ovat esimerkiksi **Anni Kytömäki** ja **Merja Mäki**. Tammikuun 2024 kirjailijamme on juuri Savonia-palkinnon saanut **Maritta Lintunen**. Hänet tunnetaan monipuolisena tekijänä, hänen tuotannossaan on runojen lisäksi novelleja ja romaaneja, joista **Sata Aurinkonkiertoa** tuli juuri palkituksi.

Uusin kirjallisuus onkin kiinnostavaa. Miten nuori kirjailijapolvi käsitte-

lee karjalaisuutta? Jatkuuko historiallisten romaanien tai sukukertomusten perinne? Saako se uusia ilmaisumuotoja vai kutoutuuko karjalaisuus kirjoittajan tarinan säikeisiin ja muiden teemojen joukkoon?

*Aira Saloniemi
Lukupiirin vetäjä*



Lukupiiri Karjalatalolla

Karjalaisen kirjallisuuden lukupiiri on kerran kuukaudessa Karjalatalolla Helsingissä keskiviikkoisin klo 13.00–15.00. Lukupiirin osallistumismaksu on 32 euroa. Maksu maksetaan Karjalatalon SieMie-puotiin ensimmäisellä kerralla.

Ilmoittautumiset toimisto@karjalanliitto.fi. Lukupiiri on osoitteessa Käpylänkuja 1, 00610 Helsinki. Lisätietoja: Mervi Piipponen, mervi.piipponen@karjalanliitto.fi.

Kokoontumispäivät:

ke 24.1.
ke 21.2.
ke 20.3.
ke 17.4.
ke 15.5.

Muutokset mahdollisia.

*Aira
Saloniemi.*

Karjalatalon Kevätmyyjäiset

Käpylänkuja 1, Helsinki

1a 16.3. klo 10–14

Tervetuloa!

Myynnissä

karjalaisia piirakoita, pääsiäisherkuja,
virpomisvitsoja, pääsiäiskoristeita ja
muuta kevätajan tuotteita.

Myyntipöytävaraukset

4.3. mennessä:

www.karjalanliitto.fi-sivustolla

olevalla lomakkeella tai

toimisto@karjalanliitto.fi

p. 044 730 0118



Nyt myynnissä SieMie-puodissa!

POLITIIKKA JA PIIRAKKATERAPIAA

Karjalan Liiton historiateos

36 €/kpl/jäsenhinta

(normaalihinta 40 €)

Politiikkaa ja piirakkaterapiaa – Karjalan Liitto 1940–2020 -kirja ilmestyi maaliskuussa 2023. Kirjan on kirjoittanut OTT, historioitsija **Katja Tikka**.

Karjalan Liiton historiahankkeen pohjalta laadittu kirja kertoo siirto-karjalaisten tarinan viimeisen 80 vuoden ajalta. Kirja on historiateos, joka antaa jokaiselle jotakin. Kirja tarjoaa tuoreita näkökulmia järjestön roolista erään heimon ”pelastajana”. Ilman liittoa tuskin karjalanpiirakat, kyykkä, kansantanssi tai kanteleen soitto olisivat niin tunnettuja kuin ne tänään Suomessa ovat. Liitolla on ollut myös oma roolinsa siirtokarjalaisten terapiajärjestönä, joka on omalta osaltaan tukenut evakkojen elämää uusilla asuinseuduilla.



Kevään digi-iltamat!

Jatkamme suosittuja digi-iltamia jälleen keväällä 2024. Karjalan Liitto järjestää jäsenseuroilleen digi-iltamien muodossa LianaCMS-verkkosivustoalustan (www.karjalanliitto.fi) ylläpitokoulutusta. Mukaan ovat tervetulleita niin aloittelijat kuin kokeneemmat verkkosivujen päivittäjät.

Verkkosivujen käytön opastusta jatketaan huhtikuussa. Koulutus toteutetaan etäyhteydellä verkossa. **Ryhmä I (perustaso/vasta-alkajat)** kokoontuu 9.4., 16.4. ja 23.4. klo 18–20 (muutokset kellonajoissa mahdollisia). **Ryhmä II (kertausryhmä/kokeneemat, aiheina konkreettiset kysymykset editointisivupohjan osioloistauksesta)** kokoontuu 12. ja 19.4. klo 18–20 (muutokset kellonajoissa mahdollisia).

Oppimisen tehostamiseksi opastuksen välipäivinä osallistujien edellytetään tekevän kotitehtäviä yksin ja parityöskentelynä. Kouluttajana toimii **Matti Holopainen** Karjalaisten Pitäjähdistysten Liitosta. Koulutustiimiin kuuluu myös muutamia teknisiä tukihenkilöitä.

Opastukseen ilmoittautuvilta henkilöiltä edellytetään sujuvia tietokoneen ja Teams-sovelluksen käyttötaitoja. Sen sijaan LianaCMS-verkkosivustoalustan käytöstä ei vaadita aiempaa kokemusta.

Osallistujat tarvitset tietokoneen ja verkkoyhteyden. Tavoitteena on, että osallistuja oppii hyödyntämään LianaCMS-verkkosivustoalustaa itsenäisesti oman seuransa kotisivujen ylläpidossa. Digi-iltamissa käydään läpi muun muassa sivustolle kirjautuminen, sivuston rakennetta, sanastoa, mitä ovat lohkot ja miten niitä hallinnoidaan, tekstieditori, miten sivustolle lisätään tekstiä, kuvia ja linkkejä. Opetellaan hyödyntämään kaikkien yhteistä tapahtumakalenteria siten, että verkkosivuilla näkyy tekstin lisäksi myös tapahtuman kuva ja tieto siitä, missä tapahtuma pidetään.

Ilmoittautumisia digi-iltamiin otetaan vastaan sähköisellä lomakkeella, joka aukeaa 9.2.2024 Karjalan Liiton verkkosivuilla (www.karjalanliitto.fi/tapahtumat). Kumpaankin ryhmään otetaan kaksitoista osallistujaa.

Toivomme myös, että nyt opastukseen osallistuvat henkilöt voisivat olla käytettävissä myös muiden seurojen tukihenkilöinä verkkosivustoissa.

Tervetuloa Karjalan Liiton digi-iltamiin!

Lisätiedot: koulutus@karjalanliitto.fi

P.S. Verkkosivustoimittaja LianaTechin tukipalvelut ovat edelleen normaaliin tapaan jäsenistömme käytettävissä. Digi-iltamat ovat Karjalan Liiton tarjoama lisäapu verkkosivujen ylläpitäjille.



Opintokeskus Sivis



KARJALAN
LIITTO ry.

Vauvasta vaariin ja muoriin -taidenäyttely 6.–19.4.2024

Arkkitehti Matti Rotkon teoksia vuosikymmenten ajalta.

Esillä on piirroksia ja tarinoita, jotka pohjautuvat osittain tekijän muistoihin Karjalasta ja evakkomatkasta Impilahdelta, jossa hän syntyi. Mukana myös **Anniina Siikanderin** puusta veistämä Karjalan karhu, joka liittyy vahvasti Rotkon sukutarinaan.

Avajaiset lauantaina la 6.4.2024 klo 14–16. Karjalan Liiton hallituksen 1. varapuheenjohtaja **Pekka Määttänen** haastattelee taiteilijaa. Tervetuloa!

Näyttely on Karjalatalolla, Käpylänkuja 1, Helsinki. Siihen voi tutustua arkisin ma–pe klo 9–18 ja muina aikoina erikseen sopien. Muutokset mahdollisia. Vapaa pääsy.



Kuva: Mervi Piipponen

Matti Rotko ja Anniina Siikander suunnittelemassa näyttelyä. Taustalla taiteilija Eeva Rynnäsén Rantoja-teos.

Eduskunnan Karjalakerho pyrkii edistämään hanketta evakkojen liputuspäivästä

Vuonna 2015 perustetun eduskunnan Karjalakerhon tarkoituksena on edistää menetetyn Karjalan tuntemusta kansanedustajien ja eduskunnan henkilökunnan keskuudessa. Se toimii eduskunnassa poikkipoliittisesti. Kerho tekee aktiivista yhteistyötä Karjalan Liiton ja muiden vastaavien toimijoiden kanssa.

Teksti: Sofia Flygare

Eduskunnan Karjalakerhon puheenjohtajan kapula vaihtui viime syksynä kansanedustaja **Sanni Grahn-Laasoselta** (kok.) **Hilkka Kempille** (kesk.). Hilkka Kemppi on toisen kauden kansanedustaja Päijät-Hämeestä.

- Olen kuulunut eduskunnan Karjalakerhoon heti alusta asti eli vuodesta 2019, Hilkka Kemppi kertoo.

Kemppi valittiin viime syksynä keskusta varapuheenjohtajaksi puolueen ylimääräisessä puoluekokouksessa Turussa, kun **Riikka Pakarinen** luopui varapuheenjohtajan tehtävästä.

Eduskunnan Karjalakerhossa on noin 30 jäsentä. Valtaosa on kansanedustajia. Jäsenenä on myös kansanedustajien avustajia ja eduskunnan henkilökuntaa. Karjalakerho kokoontuu säännöllisesti. Seura kokousta joka vuosi noin viiden kokouksen verran ja pyrkii järjestämään vierailuja aiheeseen liittyviin kohteisiin. Seuran tärkeä tehtävä on tehdä aloitteita taloudellisesta tuesta karjalaisen kulttuurin edistämiseksi.

- Karjalakerhon tavoitteena on ylläpitää karjalaista kulttuuria ja edistää karjalaisuuteen liittyviä asioita. Karjalan kielen aseman vahvistaminen ja evakkojen liputuspäivän perustaminen ovat esimerkkejä käsittelemistämme aiheista. Kokouksissa on paikalla myös Karjalan Liiton edustus kertomassa liiton kuulumisia meille päin.

Evakkojen liputuspäivästä on tehty aloite. Liputuspäivän ajankohta on mielettävissä. Liputuspäiväksi ehdotetaan talvisodan syyttämispäivää 30. marras-

- Arvomaailma, auttamisenhalu, kiinnostus yhteisiin asioihin edustavat minulle karjalaisuutta, joka on siirtynyt suvussamme. Pappa oli keskustan kunnanvaltuutettu ja lautamies. Hän teki muun muassa perunkirjoituksia. Ammatiltaan hän oli pienviljelijä.

Hilkka Kemppi jatkaa isoisänsä jalanjäljissä yhteiskunnallista työtä. Tosin



Hilkka Kemppi eduskuntatalon portailla. Kuva: Miikka Pynnönen.

kuuta, joka myös käynnisti evakuoinnit.

- Liputuspäivä-äänestys tulee vastaan aikanaan. Yhtenä vaihtoehtona ajankohdalle on kesäkuu, koska karjalaiset kesäjuhlat järjestetään silloin. Karjalaisen kulttuurin liputuspäivä kesäjuhlien yhteydessä olisi luonteva.

Kempin pappa, **Erkki Kemppi**, syntyi Vuoksenrannassa Karkialan kylässä vuonna 1922. Evakotila Asikkalassa on ollut myös Hilkka Kempin lapsuudenkoti. Pappa ehti kuolla ennen hänen syntymäänsä, mutta karjalaisuus on siitä huolimatta siirtynyt hänelle vahvana eteenpäin.

hän toteaa, että ei ollut tullut ajatelleeksi yhtäläisyyttä ennen kuin myöhemmin uransa jo alettua. Kansanedustajan työn lisäksi Kemppi toimii perhe- ja väestökysymyksiin keskittyvän Väestöliiton puheenjohtajana sekä Ylioppilaiden terveydenhuoltosäätiön valtuuskunnan puheenjohtajana.

- Eduskunnan Karjalakerho on kulttuuripainotteinen. Karjalainen kulttuuri on voimissaan ja näkyy vaikkapa piirakkatalkoissa ja käsitöissä, iloitsee Kemppi.

Karjalan Liiton joulutervehdys presidenttiparille



Karjalan Liitto kävi joulun alla perinteisellä joulutervehdyksellä Mäntyniemessä. Karjalan Liiton puheenjohtaja **Martti Talja**, toiminnanjohtaja **Minna Anttonen**

ja Karjalaisseurojen Salon piirin edustajana rouva **Liisa Pulli** lahjoittivat presidenttiparille juuri ennen vastaanottoa leivottuja karjalaisia leivonnaisia, muun muassa karjalanpiira-

koita sekä Karjalan Liiton Poliitiikkaa ja piirakkaterapiaa -historiateoksen.

Kuvat: Matti Porre/Tasavallan presidentin kanslia

Laskiainen on Pohjois-Euroopan karnevaali



Teksti ja kuvat: Minna Anttonen

Laskiainen on kristillinen juhla, jonka ajankohta määräytyy pääsiäisen mukaan. Laskiaistapojen takaa löytyy vanhaa talven loppumiseen liittyvää perinnettä.

Laskiaisena on kaksi juhlapäivää, sunnuntai ja tiistai. Laskiaistiistai on katolisen perinteen mukaan viimeinen päivä ennen paastonaikaa. Ortodokseille laskiaissunnuntai on sovintosunnuntai, jolloin paasto aloitetaan pyytämällä anteeksi toisilta ihmisiltä.

Kun Suomessa laskiaista vietetään mäenlaskussa, ehkä hernekeittoa ja ainakin laskiaispullia nauttien, niin roomalaiskatolinen maailma viettää karnevaalia. Pukeutuminen karnevaaliasuihin ja kulkueet sekä riehakaskin juhlinta kuuluvat tapoihin. Maailmalta löytyy omintakeisia karnevaalien juhlaperinteitä. Tunnetuimpia ovat ehkä Venetsian perinteiset naamiot ja Rio de Janeiron samba-musiikki. Katolisessa Saksassa karnevaali on koko perheen juhla. Venäjällä laskiaiseen kuuluu blinien nauttiminen smetanana ja kaviarin kera. Suomessakin voi huomata ravintoloiden bliniviikkojen käynnistyvän viimeistään laskiaisen aikaan.

Nykyään laskiaispullat on täytetty hillolla ja kermavaahdolla tai mantelimassalla. Aikaisemmin ne olivat yksinkertaisesti pullia, jo vehnäleivonnaisen saaminen, vaikka ilman täytteitäkin, teki juhlan. Jääme odottamaan, että laskiaispullaperinne edelleen saisi vaikutteita Ruotsista, nimittäin myös esimerkiksi vanilja- tai suklaakreempullat laskiaisena maistuisivat.

Entä jos se olisit ollut sinä?

Sodan ja rauhan keskus Muisti kertoo sodan kokemushistoriasta

Sodan ja rauhan keskus Muisti on tiedekeskus, joka kertoo sodasta edistääkseen rauhaa. Muisti toimii Mikkelissä samassa rakennuksessa, jossa sijaitsi sotiemme 1939–45 aikana Puolustusvoimien päämaja. Yhdessä Päämajamuseon kanssa Muisti muodostaa ainutlaatuisen kokonaisuuden, joka esittää uuden sotahistorian tutkimustuloksia modernin näyttelyteknologian keinoin.

Muisti avautui yleisölle 4.6.2021. Tätä edelsi pitkä ja huolellinen valmistelutyö, jossa linjattiin keskuksen sisällöt, perustettiin organisaatiot ja hankittiin perustamisrahoitus. Muistia hallinnoi yleishyödyllinen ja voittoa tavoittelematon osakeyhtiö, josta 80 % omistaa Muistin tukisäätiö ja 20 % Mikkelin kaupunki.

Toiminnassaan Muisti keskittyy sotaan ja rauhaan ilmiöinä: Mikä sodassa on toisin kuin rauhassa, mitä sota tekee ihmisille ja yhteiskunnalle? Ilmiöitä tarkastellaan kokemushistorian kautta – millaista elämä oli sodan aikana? Entä jos se olisit ollut sinä? Kaiken toiminnan ydintavoitteena on rauhaa ja Suomen itsenäisyyttä arvostava ihminen.

Koskettavat näyttelyt

Muistin päänäyttely *Poikkeustila* kertoo Suomesta ja suomalaisista toisessa maailmansodassa. Sota muodosti poikkeustilan, jossa lähes kaikki oli toisin kuin rauhan aikana. Millaiset jäljet se on jättänyt meihin? Vuorovaikutteisella näyttelykierroksella voi kulkea sodan kokeneiden kengissä. Millainen oli 17-vuotiaan Anjan evakkotaival Johanneksesta Lounais-Suomeen kesällä 1944? Millaista oli etulinjassa Summan rintamalla 1.2.1940? Näyttelyssä näkee myös, kuinka sota muuttui rauhaksi ja kuinka sodan muistamiskulttuurit kehittivät erilaisiksi eri maissa.

Osana näyttelykierrosta oleva Päämajamuseo esittelee sodan johtamista. Maavoimatoimiston operatiivisen



Muistin näyttelyn Koti-osiassa on nähtävillä mm. evakkokuorma – mitä kodista jäi jäljelle, kun sen joutui yhtäkkiä jättämään? Kuva: Pihla Liukkonen.

osaston karttahuone sekä **Mannerheimin** työhuone autenttisesti sodan ajan asussaan huokuvat historiaa. Kesäksi 2024 on avautumassa uusi ylipäällikkö Mannerheimia esittelevä näyttelyosio.

Muistamisen merkitykset

Sotasukupolven kokemukset ja sodan vaikutukset niin yhteiskuntaan kuin yksilöihin ovat yksi merkittävimpiä lähihistoriamme tapahtumia ja niiden jäljet näkyvät edelleen. Karjalan evakkojen ja heidän jälkeläisensä kokemukset ovat

näistä keskeisiä. Suomalaisten sotakokemusten muistaminen on tärkeää, jotta ymmärtäisimme nykyistä yhteiskuntaamme ja oman identiteettimme rakentumista ja jotta huomaisimme, että vaikka sodan varjot ulottuvat pitkälle seuraaviin sukupolviin, ihmiset ja yhteiskunta voivat toipua hyvinkin vaikeista ajoista. Muisti auttaa meitä muistamaan.

Lue lisää: www.muisti.org

Tuunauspaja la 9.3. klo 10–15

Tule opettelemaan vanhojen vaatteiden ja kodintekstiilien tuunaamista. Pajassa annetaan vinkkejä, miten vanhoille vaatteille voi antaa uuden ilmeen ja miten vaatteista tai kodintekstiileistä voi tuunata jotain ihan uutta. Voit halutessasi tuoda mukana myös yhden oman vaateen, jota haluaisit uudistaa. Pajan vetäjinä toimivat **Minna Rähä** ja **Eevaliisa Kurki**.

Ajankohta ja ilmoittautuminen:

la 9.3., ilmoittautuminen 26.2. mennessä.

Ilmoittautuminen: Pajan ilmoittautumislomake löytyy täältä:

<https://www.karjalanliitto.fi/tapahtumat/tuunauspaja-9.3..html>



Kuva: Minna Rähä



Kuva: Minna Rähä

Peruutukset ja lisätieto sähköpostitse tai puhelimitse: toimisto@karjalanliitto.fi, p. 044 730 0118.

Hinta: Karjala-kortilla 10 €, muutoin 15 € sisältää opastuksen, materiaalit ja aamukahvin tai -teen.

Pajan paikka: Karjalatalo, Käpylänkuja 1, 00610 Helsinki.

Paja toteutetaan, jos osallistujia on riittävästi. Muutokset mahdollisia. Lisätietoja p. 044 730 0118. Pajan järjestää Karjalan Liitto.

Tuunauspajan peruutusehdot:

Jos osallistuja peruuttaa osallistumisensa viimeisen ilmoittautumispäivän jälkeen, veloitamme järjestelykuluna 5 euroa. Ilmoittautuminen pajaan on sitova. Pajan maksua ei palauteta, jos jätät pois järjestäjästä riippumattomasta syystä. Jos et pääse osallistumaan pajaan ja ilmoitat siitä kaksi viikkoa ennen kurssia, voit ilmoittaa pajaan jonkun toisen henkilön. Pajan maksu palautetaan, jos perut pajan sairastumisen takia ja sinulla on esittää lääkärintodistus.

 Opintokeskus Sivis



KARJALAN
LIITTO ry.



KUTSU

Karjalaisten pitäjähdistysten liiton (KPYL) vuosikokous järjestetään Karjala-talolla lauantaina 2.3. klo 11.00 alkaen.

Kutsu sääntömääräiseen kevätkokoukseen
ti 18.3.2024 klo 18.00
Turun Karjalatalo, Itäpellontie 2, 20300 Turku
Tervetuloa!
Hallitus, Turun Karjala-seura ry

Eeva-Riitta Kauttu
o.s. Arponen

11.7.1933 Jääski - 23.12.2023 Vantaa

*Jälkeen pitkän taipaleen vielä yhden matkan
teen kohti suurta salaisuutta, kohti isänmaata
uutta. Kirkkaudessa kodin sen kohtaan kasvot
rakkaiden.*

"Ote Evakkolasten laulusta"



Karelia-kuoro



Piret Voolaid

KALEVALAN PÄIVÄ

ke 28.2. klo 18–19.15

Käpylänkuja 1, Helsinki

Ohjelmassa mm. FT, Viron kirjallisuuseumuseon johtajan (vir. Eesti Kirjandusmuuseum, EKM) **Piret Voolaidin** esitelmä.

Tilaisuus alkaa Karelia-kuoron esiintymisellä kello 18.00.

Vapaa pääsy. **Tervetuloa!**
(Muutokset mahdollisia.)



 Opintokeskus Sivis

Lisätiedot: karjalanliitto.fi/tapahtumat

KSYL:n kevät 2024

Viipurilaista taidetta ja evakkojen historiaa

KSYL suunnittelee Hyvinkäälle suuntautuvaa kevätretkeä, joka toteutetaan lauantaina 27.4. Matkalla pääset tutustumaan evakkojen historiaan. Päivän lounas nautitaan sotahistoriallisesti ainutlaatuisessa kohteessa. Suvut toteuttavat tässä vuoden 2024 toimintateemaa "Karjalaiset museot ja kokoelmat" ja matka korvaa tällä kertaa perinteisen arkistomatkan. Seuraa ilmoittelua Karjalan Liiton verkkosivuilla.

Sukujen kevätseminaari

Sukujen karjalaisuuteen liittyvä kevätseminaari järjestetään lauantaina 23.3. Karjalatalolla. Tilaisuuteen voi osallistua paikalla tai etänä. Seuraa ilmoittelua Karjalan Liiton verkkosivuilla.

Karjalainen sukuni –webinaarit

3.4. Ravansaaren Hedlundit
17.4. Hanhipaasi-kirja

Webinaarit aukeavat klo 18.00.

 Opintokeskus Sivis

Tule talkoilemaan kesäjuhlien pitäjäänfoon

Aiempien vuosien tapaan Karjalaisilla kesäjuhlilla järjestetään suku- ja pitäjäänfo, jossa kiinnostuneet voivat kysellä suvustaan, Karjalan alueesta ja pitäjistä.

SaimaaStadiumilla järjestettävään pitäjäänfoon tarvitaan vapaaehtoisia muutaman tunnin vuoroihin la 15.6. ja su 16.6. aamupäivällä. Jos tunnet Karjalan historiaa ja aluetta, tule jakamaan omaa tietoaasi.

Ilmoittaudu 17.5. mennessä Jorma Sillanpäälle, jorma@j-sillanpaa.net, p. 045 647 8323.

Sukututkijan tapaamiset Karjalatalolla

Sukututkija **Mikko Kuitulan** sukututkimusneuvonnat jatkuvat Karjalatalon kirjastossa, Käpylänkuja 1, 3. krs. Kuitula on paikalla kuukauden viimeisinä tiistaipäivinä 27.2., 26.3., 23.4. ja 28.5. kello 15–19.

Kuitulalle voi lähettää kysymyksiä ennakkoon myös sähköpostitse: sukututkija@karjalanliitto.fi.

Pitäjäesittelyt kokoavat katsojia – osallistu kotoa tai Karjalatalolta

Luovutetun Karjalan pitäjien esittelyt jatkuvat Karjalatalolla, striimattuna FacebookLivessä ja niitä voi katsoa jälkikäteen YouTubeista. Alkuvuonna esitellään pitäjiä eri puolilta Karjalaa, kun kuullaan Suomenlahden rannikolla sijainneesta Koivistosta, Laatokan Karjalan Salmista, Kannaksen Metsäpirtistä ja Käkisalimesta sekä kahdesta Suomenlahden saaresta, Lavansaaresta ja Seiskarista.

Pitäjäesittelyt kello 18.00–20.00
to 22.2. Koivisto ja Salmi
to 14.3. Lavansaari ja Metsäpirtti
to 11.4. Käkisalmi ja Seiskari

Tervetuloa seuraamaan paikan päälle tai FacebookLiveen. Vaikka pitäjäesittelyjä on järjestetty jo kauan, kuulijoita on edelleen runsaasti Karjalatalolla, mutta sitäkin enemmän seuraajia on Facebookin kautta. Usein ruudun ääressä on yli satakin katsojaa. Siten pitäjäesittelyillä on edelleen tilausta ja uudet kanavat tuovat myös uusia seuraajia eri puolilta maata ja maapalloa.



Lavansaaren kylämaisemaa 1920–1930 -luvulla.
Lähde Finna: Museovirasto / HK19451228.22.11

Karjalan Liiton FacebookLivessä lähetykset aukeavat kello 18.00 esittelypäivinä: www.facebook.com/karjalanliitto. Muutokset mahdollisia.

Aiempien esittelyjen tallenteet ovat Karjalan Liiton internetsivuilla YouTubeen taltioituina. Suurimmasta osasta luovutetun Karjalan pitäjiä on jo tehty tallenne ja ne löytyvät osoitteesta: <https://www.karjalanliitto.fi/karjalanliitto/karjalan-liiton-toiminta/tallenteet/pitajaesittelyt.html>.

Esittelyt pidetään Karjalatalon Juhlasalissa, Käpylänkuja 1, 00610 Helsinki.

Vapaa pääsy. Tervetuloa!

Esittelyt valmistelevat pitäjäseurat ja -säätit yhteistyössä Karjalan Liiton ja Karjalaisten Pitäjäyhdistysten Liiton kanssa.



Opintokeskus **Sivis**

Vuoden käsityökisan aiheena patalappu, patakinnas ja puulelu

Karjalan Liiton perinnetoimikunnan käsityökisan aiheena on patalappu / patakinnas tai pienehkö puulelu. Patalappu ja patakinnas ovat edelleen jokaisen keittiön perusvarustusta ja joka kodista löytyy mitä erilaisempia patalappuja. Nyt kisataan patalappujen ja patakintaan paremmuudesta. Puutyön harrastajille aiheena on pienehkö puulelun valmistus. Luonnonmateriaalien käyttö innostaa ja puulelut ovat tänä päivänä suosittuja. Materiaalit ja tekniikan voi kukin valita itse.

Kisa jatkuu 31.3.2024 saakka. Kilpailuun osallistuvat työt toimitetaan kunkin piirin tai perinnetoimikunnan edustajalle. Lisätietoja perinnetoimikunnan puheenjohtajalta **Kirsi Limatiukselta**, kirsi.limatius@olen.to tai Karjalan Liiton toimistosta.



Kuva Kirsi Limatius.

Karjalan Liiton jäsenedut

Otavamedia



Otavamedia tarjoaa kaikille Karjalan Liiton jäsenille lehtitilaukset etuhintaan. Saatte tilaukset jatkuvalla -30 % alennuksella, niin kauan kuin olette Karjalan Liiton jäsen.

Alennushintaisen tilauksen voitte tehdä itselle tai lahjaksi. Etu on merkittävä, sillä alennus jatkuu myös tilauksen uudistumisjakson jälkeen.

<https://tilaus.otavamedia.fi/karjalanliitto>

Kalevala Koru

Karjalan Liiton jäsenet saavat koodilla KL10 10 % alennuksen kaikista Kalevala Korun normaalihintaisista tuotteista (pois lukien lahjakortit):



- Kalevala Flagship Helsinki, Keskuskatu 1B
- Kalevala Outlet Konala, Hankasuontie 11A
- www.kalevala.fi verkkokauppa

Edun saa myymälöissä näyttämällä koodia, ja verkkokaupassa syöttämällä koodin Lahjakortti- tai alennuskoodi-kenttään.

HF-klinikka – hierontaa ja liikuntavalmennusta

Karjalan Liiton jäsenille Karjala-kortilla 15 %:n alennus HF-klinikan palveluista.

www.hf-klinikka.fi



Suomalaisen Kirjallisuuden Seura

Jäsenetu Karjalan Liiton jäsenille: 25 % alennus Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran kirjoista.



SKS Kirjat tarjoaa Karjalan Liiton jäsenille 25 % alennuksen normaalihintaisista kirjoista verkkokaupassaan sekä Helsingissä sijaitsevassa kirjakauppa Tiedekirjassa.

Verkkokaupassa www.finlit.fi/kirjat jäsenedun saa käyttämällä ostoskorissa koodin KARJALANLIITTO

Kirjakauppa Tiedekirjassa (Snellmaninkatu 13, Helsinki) jäsenedun saa mainitsemalla kassalla olevansa Karjalan Liiton jäsen.

Viking Line



Risteilyedut Karjalan Liiton jäsenille! Viking Line tarjoaa Sinulle Karjalan Liiton jäsen edullisia risteilymatkoja. Valittavanasi on päivittäin useita reittivaihtoehtoja sekä kestoltaan eripituisia risteilymatkoja. Vietä päiväsi laivalla nauttien herkkupöytien tarjonnasta ja mukavasta viihteestä tai nouse maihin naapurimaidemme pääkaupungeissa; Tukholmassa tai Tallinnassa. Valitse mieleisesi ja astu laivaan!

Ajankohtaiset jäsenedut sekä tuotetunnukset löydät osoitteesta: <https://www.vikingline.fi/edut/karjalanliitto>

Kun varaat yhdistyksille ryhmämatkan, muista kertoa varauksen yhteydessä Karjalan Liiton jäsenyytesi, vaikka tekisit varauksen matkatoimiston kautta. **Karjalan Liiton asiakasnumero on 333868.**

Karjalan Kunnaat –lehti

Karjalan Kunnaat on Karjalan Liiton jäsenlehti, joka ilmestyy neljä kertaa vuodessa. Painetun lehden vaihtoehtona on sähköinen lehti, jota voi lukea tunnuksilla osoitteessa lukusali.fi.

Käyttäjätunnus: Sukunimesi isolla alkukirjaimella.
Salasana: Karjala-kortissa näkyvä jäsennumerosi.

Alkuvuoden kursseja



Tallukkaanpohjia ja rotinapiirasia tekemään ja äänellä itkemään

Oletko maistanut tallukkaanpohjia? Tule piirakkakurssille tutustumaan, mitä ne ovat ja miten niitä tehdään. Lisäksi opetellaan rotinapiirasten ja perinteisten karjalanpiirakoiden tekoa. Tunteiden ilmaisu sanoin ja sävelin -koulutus opastaa esiäitien itkuvirsiperinteeseen.

Piirakkakurssit 17. ja 18.2. klo 10–15

Helmikuussa järjestetään kaksi samansäältöistä kurssia. Niillä opetellaan perinteinen riisi- ja perunapiirakka ja vähemmän tunnetut ruistaikinaiset tallukkaanpohjat ja pullataikinaista valmistettavat rotinapiiraset.



Piirakkakurssilla saa näppituntuman pulikan pyörytykseen. Perinnetoimikunnan puheenjohtaja Kirsi Limatius (oik.) neuvoo tekniikkaa.
Kuva: Mervi Piipponen

Ajankohta:

la 17.2.
su 18.2.
Kysy vapaita paikkoja!

Ilmoittautuminen:

Kurssille ilmoittaudutaan Karjalan Liiton nettisivuilla kurssiesittelyn yhteydessä olevalla lomakkeella.

Hinta: Karjala-kortilla 50 €, muutoin 65 € sisältää opetuksen, reseptit, aamukahvin ja piirakkamaistiaiset. Alle 18-vuotiaat puoleen hintaan.

Peruutukset ja lisätiedot sähköpostitse tai puhelimitse: mervi.piipponen@karjalanliitto.fi.

Kurssipaikka: Karjalatalo, Käpylänkuja 1, 00610 Helsinki.

Kurssi toteutetaan, jos osallistujia on riittävästi. Muutokset mahdollisia. Lisätietoja Kirsi Limatiukselta, p. 040 549 4837. Kurssin järjestää Karjalan Liitto.

Karjalaiseen piirakkaperinteeseen voi tutustua ennakkoon katsomalla liiton piirakkaviikon tallenteet: <https://www.karjalanliitto.fi/karjalan-liitto/karjalan-liiton-toiminta/tallenteet/piirakkaviikko.html>

Piirakkakurssin peruutusehdot:

Jos osallistuja peruuttaa osallistumisensa viimeisen ilmoittautumispäivän jälkeen, veloitamme järjestelykuluina 25 euroa. Ilmoittautuminen kurssille on sitova. Kurssimaksua ei palaute- ta, jos jäät pois järjestäjästä riippumattomasta syystä. Jos et pääse osallistumaan kurssille ja ilmoitat siitä kaksi viikkoa ennen kurssia, voit ilmoittaa kurssille jonkun toisen henkilön. Kurssimaksu palautetaan, jos perut kurssin sairastumisen takia ja sinulla on esittää lääkärintodistus.

Tunteiden ilmaisu sanoin ja melodioin -kurssi 16.–18.2.

Kurssilla perehdytään ikiaikaiseen itkuvirsiperinteeseen, sen taustoihin ja historiaan sekä kuullaan äänellä itkemisen merkityksestä tämän päivän ihmiselle. Osallistujat tutustuvat erilaisiin itkuihin ja kuulevat itkunäytteitä. Omaan itkemiseen ja oman itkun tekemiseen edetään itkukieli-, mielikuva-, melodia- ja muita harjoituksia tekemällä.



Äänellä itkun kurssilla voi tehdä myös oman itkun. Aiheita kootaan paperille. Kuva: Mervi Piipponen

Kurssin opettajana on Äänellä Itkijät ry:n kouluttaja Pirkko Fihlman.

Ilmoittautuminen: Kurssille ilmoittaudutaan Karjalan Liiton nettisivuilla kurssiesittelyn yhteydessä olevalla lomakkeella tai p. 044 730 0118. Peruutukset ja lisätieto sähköpostitse tai puhelimitse: toimisto@karjalanliitto.fi, p. 044 730 0118.

Hinta: Karjala-kortilla 85 €, muilta 105 €. Sisältää koulutuksen, materiaalit ja kahvit molempina päivinä. Muutokset mahdollisia.

Kurssipaikka: Karjalatalo, Käpylänkuja 1, 00610 Helsinki.

Kurssi toteutetaan, jos osallistujia on riittävästi. Kurssin järjestää Karjalan Liitto ry, Äänellä Itkijät ry ja Opintokeskus Sivis.

Itkuvirsikurssin peruutusehdot:

Jos osallistuja peruuttaa osallistumisensa viimeisen ilmoittautumispäivän jälkeen, veloitamme järjestelykuluina 35 euroa/kurssipäivä.

Ilmoittautuminen kurssille on sitova. Kurssimaksua ei palaute- ta, jos jäät pois järjestäjästä riippumattomasta syystä. Jos et pääse osallistumaan kurssille ja ilmoitat siitä kaksi viikkoa ennen kurssia, voit ilmoittaa kurssille jonkun toisen henkilön. Kurssimaksu palautetaan, jos perut kurssin sairastumisen takia ja sinulla on esittää lääkärintodistus.

Jäsenille:

Karjalan Liiton jäsenmaksulaskujen eräpäivä on 23.2.2024

Karjalan Liiton 2024 jäsenmaksulaskut on lähetetty jäsenlehti Karjalan Kunnaat 1/2024 mukana. Lasku koostuu jäsenseuran, piirin ja Liiton osuuksista.

Maksathan laskusi eräpäivään mennessä ilmoitetulle tilille viitenumeroa käyttäen. Maksamattomista laskuista lähetetään maksumuistutus, joka sisältää 5 euron viivästysmaksun. Jos laskusta on kysyttävää, ole yhteydessä jasen@karjalanliitto.fi.

Jäsenkortit vuodelle 2024/2025 lähetetään jäsenmaksun maksaneille jäsenille toukokuun Karjalan Kunnaat-jäsenlehden mukana ennen Karjalaisia Kesäjuhlia.

Jäsenseuroille:

Vuoden 2024 ensimmäiset jäsenmaksutilitykset seuroille tehdään maaliskuussa. Luottamushenkilöt voivat seurata jäsenmaksutilannetta jäsenrekisterin suorilaskutuksen maksuntarkkailulista-raportilta.

Ansiomerkkien ja piirakkamestarin arvonimen anominen

Karjalan Liiton jäsenyhdistykset voivat anoa liitolta pronssisia, hopeisia ja kultaisia ansiomerkkejä jäsenilleen vuoden ympäri. Sekä hakijalla että ansiomerkkin saajalla tulee olla voimassa oleva Karjalan Liiton jäsenyys. Ennen hopeisen ansiomerkkin myöntämistä jäsenelle tulee olla myönnetty pronssinen ansiomerkki ja ennen kultaisen myöntämistä hopeinen sekä pronssinen ansiomerkki. Hakemukset pyydetään toimittamaan liittoon 2-3 kuukautta ennen aiottua ansiomerkkin luovutusajankohtaa. Ansiomerkki on arvokas tapa huomioida seuran aktiivisia toimijoita. Onko sinulla jo mielessä joku, jolle olisi aika anoa ansiomerkkiä?



Piirakkamestarin arvonimeä voidaan anoa 28.2. mennessä. Arvonimi edellyttää vankkaa taitoa karjalanpiirakoiden valmistamisessa ja opettamisessa sekä kokemusta piirakkakisoista. Arvonimihakemukset lähetetään omalle piirille ja piiri toimittaa ne liittoon. Hakemukset käsittelee liiton perinnetoimikunnan puheenjohtaja.

Lomakepohjat ja myöntämisperusteet löytyvät Karjalan Liiton sivuilta www.karjalanliitto.fi.

Toimintakilpailu ja kuntoralli 2023

Onko seuranne järjestänyt piirakkakurssin tai pitänyt säännöllisiä tarinailtoja? Oliko jokin tapahtumanne viime vuonna mieleenpainuva ja erityisen onnistunut? Onko some-kanavissanne runsaasti sisältöä? Muistathan täyttää ja toimittaa seurasi vuoden 2023 toimintaselostelomakkeet oman piiri- tai liittoyhdistyksen puheenjohtajalle 28.2. mennessä. Piiri-/liittoyhdistys toimittaa sen edelleen Karjalan Liittoon viimeistään 15.3. Meitä Karjalan Liitossa kiinnostaa kuulla mitä seurat ovat vuoden aikana tehneet ja muiden seurojen aktiivinen toiminta saattaa innostaa kehittämään uusia toimintatapoja. Jaetaan ideoita ja edistetään karjalaista kulttuuria!

Tuliko viime vuonna urheilua? Olethan muistanut palauttaa vuoden 2023 Kuntorallin kuntokorttisi jäsenyhdistyksellesi? Jäsenyhdistykset palauttavat oman seuran kuntokortit omalle piiri-/liittoyhdistykselle, jotka toimittavat kortit edelleen Karjalan Liittoon 28.2. mennessä. Vuoden 2023 kuntorallin tulokset julkistetaan kevään aikana.

Jäsenrekisteriuutisia

Viime vuonna Liitossa käynnistettiin jäsenrekisterin uudistushanke, jonka tarkoituksena on tarjota sekä Liitolle että sen jäsenyhdistyksille monipuolisempi ja käyttöstävällisempi työkalu jäsenyyksien hallintaan. Hanketta edistettiin uuden rekisterin ominaisuuksien ja tarpeiden laajalla kartoittamisella sekä erilaisten järjestelmien kilpailuttamisella. Kevään aikana uusi jäsenrekisteri määritellään käyttöämme varten. Tavoitteena on ottaa uusi rekisteri käyttöön tämän vuoden aikana. Informoimme jäsenyhdistyksiä asian edetessä!

Yhteistyössä on voimaa!

Seuran toiminnan hiipussa tai uusien luottamushenkilöiden löytymisen ollessa haasteellista, yhdistyminen naapuriseurann kanssa voi olla oiva ratkaisu. Kannattaa siis keskustella lähiseurojen kanssa ja pohtia olisiko kahden seuran jäsenistössä tarpeeksi innokkuutta ylläpitää seuratoimintaa ja karjalaista yhteenkuuluvuutta. Jäsenyhdistyksen toiminnan lopettamisessa on toimittava aina yhdistyksen voimassa olevien sääntöjen mukaisesti. Yhdistyksen lopettamiseen ja/tai liittymiseen toiseen seuraan saa opastusta Karjalan Liitosta. Neuvomme, miten toimia ja autamme löytämään uuden seuran niille, jotka edelleen haluavat pysyä Liiton jäseninä.





Huominen kasvaa metsästä.

Kotimaisena perheyriyksenä teemme työtä sydämellä, tinkimättömästi ja viimeisen päälle. Uskomme tyytyväisiin asiakkaisiin ja onnellisiin työntekijöihin. Kunnia-asiamme on tarjota asiakkaille palvelua ja ratkaisuja, joita halutaan suositella eteenpäin.

Kuinka voimme palvella?
versowood.fi


VERSOWOOD



Kuva: Saimaa-kuvat.fi



Kuva: Karjalan Liitto



Kuva: Saimaa-kuvat.fi



**KARJALAN
LIITTO ry.**

Karjalaiset kesäjuhlat 15.–16.6.2024

Seuraavat Karjalaiset kesäjuhlat® järjestetään vuonna 2024.
Juhlapaikkana on Mikkeli ja Etelä-Savo.

Tietoja lisätään nettisivuille www.karjalaisetkesajuhlat.fi

Yhteyshenkilö: Mervi Piipponen, mervi.piipponen@karjalanliitto.fi.

Etelä-Savon parhaaksi

**Yhdessä
Ennakoiden
Uudistaen**

**Etelä-Savon
maakuntaliitto**

esavo.fi

Kuva: Visiit Seimaa

Alkuvuoden itkutyöpajat



Moamon itku tyttärelle vienankarjalaisissa häissä vuonna 1894. Kuva I.K. Inha. Finna KHMKUVV88:10.

Viime syksynä järjestettiin itkuvirsiperinnettä käsitteleviä ko-keileviä työpajoja. Niissä esiteltiin erilaisia rituaali-itkuja ja mi-ten ne ovat syntyneet? Rituaali-itkujen käsittelyä jatketaan al-kuvuonna. Niitä esitettiin erilaisissa ihmiselämän taitekohdissa, muun muassa silloin, kun morsian jättää lapsuudenkotinsa ja siirtyy uuteen elämänvaiheeseen. Lisäksi itkuja on esitetty hautajaisissa ja sotaan lähdeettäessä. Tulevissa työpajoissa ai-heina ovat myös lapsille suunnatut ja perheitkut. Myös luonto on saanut omat itkunsa. Äänellä Itkijät ry:n kouluttaja **Pirkko Fihlman** tutustuttaa rituaali-itkujen maailmaan.

Itkutyöpajoja jatketaan alkuvuonna Karjalatalolla kolmena lau-antaina klo 14–16.15.

Kunkin kerran hinta on 20 € / työpaja. Maksu maksetaan kä-teisellä paikan päällä. Työpajat toteutetaan, jos ilmoittautuneita on riittävästi.

Työpajojen ajankohdat ja ilmoittautuminen:

La 27.1.24 klo 14–16.15 Kiitos-, onnittelu- ja muistoitkut.

La 24.2.24 klo 14–16.15 Itkuja lapsille ja perheitkuja,
ilmoittautuminen 19.2. mennessä.

La 13.4.24 klo 14–16.15 Luontoitkut,
ilmoittautuminen 8.4. mennessä.

Ilmoittautuminen liiton sivuilla olevalla lomakkeella <https://www.karjalanliitto.fi/tapahtumat/alkuvuoden-itkutyopajat.html> tai toimisto@karjalanliitto.fi, p. 044 7300 118. Muutokset mahdollisia.

Lisätiedot Äänellä Itkijät ry:n kouluttajalta Pirkko Fihlmanilta, p. 040 021 2971.

Työpajan järjestää Äänellä Itkijät ry, Karjalan Liitto ja opintokeskus Sivis.

Anna Kortelainen – Reetta Ristimäki

Musiikkidraama Viipurin evakuoinnista 1940

NÄKEMIIN, VIIPURI!

**Esiintyjät: Niina Ahola, Ilkka Hämäläinen,
Marika Hölttä ja Seppo Äikäs
Alustus: Anna Kortelainen**

**Esitykset Karjalatalolla
10.-11.5.2024**

**GRETA
TUOTANTO**

gretatuotanto.fi

tiketti

Verkkokauppa on aina auki!

Tilaa tuotteet kätevästi verkkokaupasta mihin vuorokauden aikaan tahansa. Paljon kirjallisuutta ja monia mukavia lahjaideoita.

KARJALA-TUOTTEITA

Harrastusmerkki	20,00 €	Muki, koristekuvio	20,00 €	Karjalan Liiton perustamisasiakirja	2,00 €
Hiirimatto	6,00 €	• Karjala-kortilla	18,00 €	Laulun laaja kotimaa, Olli Junkkari	2,00 €
Huivi, satiinia	32,00 €	Muki, Vaakuna	20,00 €	Pieni Prinsut, Antoine de Saint-Exupéry	30,00 €
• Karjala-kortilla	30,00 €	• Karjala-kortilla	18,00 €	Politiikkaa ja piirakkaterapiaa, Katja Tikka	40,00 €
Jousiheijastin, Juuret Karjalassa	6,00 €	Parkkikiekko, punainen	2,00 €	• Karjala-kortilla	36,00 €
Jääkaappimagneetti		Piirakkapulikka	10,00 €	Historiateoksen ostajalle Karjalan Liiton perustamisasiakirja kaupan päälle	
• Karjalanpiirakka	3,00 €	Pinssi, käki, punainen	3,00 €	Ruokamuistoja Karjalasta	15,00 €
• Karjalanruusu	3,00 €	Pinssi, käki, musta	3,00 €	Selostuksia eräiden siirtoseurakuntien kohtaloista ja sotatapahtumista 1939–1949, toim. Outi Örn	20,00 €
• Viipuri	3,00 €	Solmio, silkkiä	36,00 €	• Karjala-kortilla	15,00 €
Kahviliinat, Karjalanruusu		• Karjala-kortilla	34,00 €	Titulointia, Teppo Tiittanen ja Hannu Teider (toim.)	2,00 €
20 kpl/pkt, valko-kulta	3,00 €	Tarjotin, käki, mustapuna	25,00 €	Verraton Virolainen, Kati Katajisto	5,00 €
Kangaskassi, aiheena luovutetun Karjalan kartta, musta	6,00 €	• Karjala-kortilla	23,00 €	Viipurin läänin historia, 6-osainen suurteossarja	60,00 €
• Karjala-kortilla	5,00 €	Tarjotin, käki, punamusta	25,00 €	Yksi osa	15,00 € / kpl
Kynä, Sie ja Mie	2,00 €	• Karjala-kortilla	23,00 €	Viipurissa, Viipurista, Viipuriin. Viipurin julkisen liikenteen historia, Ilmo Hakala-Rahko	10,00 €
Käkihattu, punainen	12,00 €	KIRJAT			
• Karjala-kortilla	10,00 €	Anna ja Onni Karjalassa, Ann-Mari Sintonen ja Pia-Maria Pohto	30,00 €		
Käkihattu, sininen	12,00 €	Juoksuhaudoista jälleenrakennukseen, Antti Palomäki	15,00 €		
• Karjala-kortilla	10,00 €	Jäi vain nimi sankarin, Pirkko Kanervo	20,00 €		
Lautasliinat, Karjalanruusu, 20 kpl, punamusta 33x33	4,50 €	Karjala – Koko tarina, Arvo Tuominen	35,00 €		
• Karjala-kortilla	4,00 €	• Karjala-kortilla	25,00 €		
Lautasliinat, Karjalanruusu, 20 kpl, valko-kulta 33x33	4,50 €	Karjalan eräperinne -tietoteos, Tuija Kirkinen	10,00 €		
• Karjala-kortilla	4,00 €				
Muistipeli	5,00 €				





KARJALAN
LIITTO ry.

POSTIKORTIT

2-osaiset, sis. kirjekuori	1,00 €
2-osainen A5, sis. kirjekuori näyttämön verho	2,00 €
2-osainen "pitkäkortti", sis. kirjekuori	2,00 €
Terijoki-kortit	1,50 €

UUDET KUKKAKORTIT

1-osaiset	1,50 €
2-osaiset, sis. kirjekuori	3,00 €
2-osainen onnittelukortti A5, sis. kirjekuori	5,00 €

LIPUT JA VIIRIT

Isännänviiri 30x300	40,00 €
Isännänviiri 40x400	52,00 €
Isännänviiri 45x500	64,00 €
Isännänviiri 50x600	79,00 €
Pöytästandaari, jalustalla	43,00 €
Pöytälippu, jalustalla	32,00 €

ADRESSIT

Tekstittömät osanottoadressit, Vanhan kirkkomaan portaat, Maisema, Kynttilä	15,00 €
Tekstittömät onnitteluadressit: Vaakuna (myös osanottoon), Karjalaisia kulleroita, Karjalan Ruuusu	15,00 €
Kallat	9,00 €

Seura-alennus:
vähintään 10 kpl -25%
vähintään 30 kpl -40%
vähintään 60 kpl -50%

ASUSTEET

Essu, punainen ja musta, teksti: "Nii on kiire ettei kerkiä tekemää mittää"	22,00 €
T-paita, punainen, Juuret Karjalassa koot M-XL	25,00 €
T-paita, musta, Vaakuna koko XL-XXL	25,00 €
Vauvan body, 18/23M, Juuret Karjalassa	29,00 €
• Karjala-kortilla	26,00 €

KARTAT JA MUUT JULKAISUT

Karjala – karjalaisuus, Karjalan Liiton 75-vuotis- juhlijulkaisu	1,00 €
Pitäjäkartta (erilaisia, mm. Itä-Karjala, Heinjoki, Jääski, Koivisto, Käkisalmi, Metsäpirtti / Rautu, Nuijamaa, Pyhäjärvi, Säkkijärvi, Vahviala, Valkjärvi, Viipuri, Vuoksela)	
Kysy valikoimaa SieMie-puodista.	
Iso julistekartta	10,00 €
pahviputkessa	12,00 €

KYNTTILÄT

Ruusukynttilä, kelluva	8,00 €
• Karjala-kortilla	7,50 €
Leppäkerttu sydänkynttilä	8,00 €
• Karjala-kortilla	7,50 €
Antiikkikynttilä, 4 kpl/pkt 2 punaista + 2 mustaa	12,00 €

SieMie-puoti

Karjalatalo
Käpylänkuja 1, 00610 Helsinki

Avoinna:

ti-to klo 11.00–17.00

Puh. 044 7300 118
(ark. klo 9.30–15.00)

Sähköposti: toimisto@karjalanliitto.fi

Verkkokauppa on aina avoimena:

www.karjalanliitto.fi/siemiepuoti

Kun rekisteröidyt verkkokauppaan,
muistathan lisätä **jäsenumerosi**, jotta
saat jäsenalennukset! Jos et muista
omaa jäsennumeroasi, voit kysyä sitä
puhelimitse tai sähköpostitse (yhteyshetimitiedot yllä).

Voit tehdä tilauksesi myös puhelimitse
tai sähköpostitse. Tällöin tilauksesi
toimitetaan postiennakolla, johon sisältyy
toimitus- ja postikulut. Tuotteillamme
on 7 päivän vaihto- ja palautusoikeus.
Vaihdosta ja palautuksesta aiheutuneet
kulut veloitetaan erikseen. Verkkokaup-
passa ostokset voi maksaa verkkopank-
kitunnuksilla tai luottokortilla. Verkkokaup-
pamaksuun sisältyvät toimitus- ja
postikulut. Tuotteiden toimitusaika on
1–2 viikkoa.



Tutustu sodan ja rauhan
keskus Muistiin, joka kertoo
sodasta edistääkseen rauhaa.



Tarinoiden päämaja

Mikkelin mielenkiintoiset käyntikohteet kertovat tarinaa idän ja lännen kulttuurista, kaskikansan perinteistä, kreivien ja kartanoiden ajasta sekä marsalkka Mannerheimin rikastuttamasta päämajakaupungin historiasta. Järviluonnon ihmeistä kertovat kaupungin upeat UNESCO Saimaa Geopark -kohteet. Ja rikkaan ruokakulttuurimme makutarinoihin voi tutustua Mikkelin kahviloissa ja ravintoloissa, joissa Saimaan metsien, peltojen ja järvien parhaat raaka-aineet ovat tähtirooleissa. Tervetuloa!



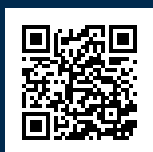
Nauti upeiden kartanoiden ja hurmaavien puutarhojen tunnelmista ja antimista.



Naisvuoren näkötorjista avautuu historiallinen Mikkelä koko komeudessaan.

SUOSITTELEMME: Sodan ja rauhan keskus Muisti | Päämajamuseo | Jalkaväkimuseo | Suur-Savon museo | Kenkävero | Tertin kartano | Kyyhkylä | Mikkelipuisto ja ravintola Greeneri | Naisvuoren kahvila | Mikkelin Tori |

Skannaa tästä
Mikkelin kesään



visitmikkeli.fi/kesasaimaalla

visit  mikkeli

Maaherrankatu 9-11, Mikkelä • 044 794 5669
matkailu@mikkeli.fi • [visitmikkeli.fi](https://www.visitmikkeli.fi)

Moikataan
kun Saimaalla
kohdataan!

